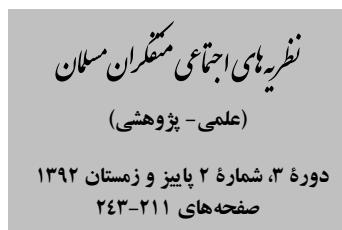


فارابی در روایت سید جواد طباطبایی: سه تفسیر، سه استنتاج



محمدحسین بادامچی^۱

دانشجوی دکتری پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی

حمید بارسانیا

دانشیار دانشکده علوم اجتماعی دانشگاه تهران

دریافت: ۹۳/۱۲/۱۳

پذیرش: ۹۴/۵/۱۰

چکیده

مهم‌ترین مشکل در مطالعه فلسفه سیاسی فارابی، درک ماهیت معمانگونه اندیشه اوست که از ترکیب فلسفه سیاسی یونانی، اندیشه ایرانشهری و آموزه‌های اسلامی به وجود آمده و به راحتی در سه‌گانه مشهور مستشرقین یعنی فلسفه سیاسی یونانی، شریعت‌نامه‌های فقهی و اندرزنامه‌های ایرانشهری نمی‌گنجد. در پژوهش حاضر، چارچوب کلی روایت‌های ارائه شده درباره فارابی به سه مقام توصیف (پرسش‌های منبع یابی)، تفسیر (پرسش‌های هویت یابی) و استنتاج (پرسش‌های تمدنی) تقسیم شده است و با فرض اهمیت اساسی مقام دوم ادعا می‌گردد که مهم‌ترین مسئله در تفسیر و هویت یابی اندیشه فارابی مسئله «نحوه جمع عقل و وحی یا اسلام و فلسفه یونانی» نزد اوست. بر همین اساس ضمن نقد برخی گونه‌شناسی‌های ارائه شده در تفسیر اندیشه فارابی، گونه‌شناسی چهارگانه‌ای (فلیسوف نامسلمان/ متکلم نافیلیسوف/ ملی‌گرای نامسلمان/ مؤسس فلسفه اسلامی) ارائه می‌گردد که سه نوع اول بر پایه امتناع فلسفی جمع عقل و دین و گونه آخر بر پایه امکان فلسفی جمع عقل و دین استوار است. در نهایت با ارزیابی نوشته‌های سید جواد طباطبایی بر پایه این دستگاه مفهومی مشخص می‌شود ما در آثار وی نه با یک فارابی که با سه فارابی مواجهیم و وی به فراخور زمینه و فضای بحث، یکی از سه تفسیر اول و سه استنتاج تمدنی متعارض (ظاهر مقطعی عصر اومانیسم اسلامی/ زوال تدریجی اندیشه سیاسی در ایران/ مقاومت و حفظ ایران‌زمین در برابر تازی‌گری ایدئولوژیک) را درباره فارابی ارائه کرده است که در نهایت به کاهش اعتبار علمی و واسازی وحدت روایی وی انجامیده است.

کلیدواژه‌ها: اندیشه سیاسی ایرانشهری، رابطه عقل و دین، سید جواد طباطبایی، فارابی، فلسفه سیاسی یونانی، فلسفه سیاسی اسلامی.

۱. پست الکترونیکی نویسنده رابط: badamchi.mh@gmail.com

مقدمه و طرح مسئله

فارابی به لحاظ فلسفه نظری و نیز فلسفه عملی مهم‌ترین فیلسوف مسلمان است. وی به اعتبار شأن تأسیسی خود پدر فلسفه اسلامی است و به دلیل تأسیس عالی فلسفه سیاسی اسلامی، اولین و مهم‌ترین فیلسوف سیاسی کل تاریخ اسلامی است. بنابراین جایگاه فارابی در فلسفه اسلامی به گونه‌ای است که هر گونه اظهارنظری درباره او به کل تاریخ فلسفه اسلامی سرا برای می‌یابد و در واقع اندیشه‌ی وی کانون و هسته هویتی فلسفه اسلامی و فلسفه سیاسی اسلامی محسوب می‌شود. با این حال هنوز چالش‌های حل نشده‌ای در تفسیر کل نظام اندیشه فارابی و به طور ویژه فلسفه سیاسی وی – که خروجی عملی فلسفه وی محسوب می‌شود – وجود دارد. معضل در تفسیر فلسفه سیاسی فارابی به اینجا باز می‌گردد که اندیشه سیاسی وی به راحتی در چارچوب طبقه‌بندی سه‌گانه مستشرقین از اندیشه سیاسی در جهان اسلام، سیاست‌نامه (یا اندرزنامه یا مرآت الملوك) / شریعت‌نامه / فلسفه سیاسی قرار نمی‌گیرد. هدف از این تقسیم‌بندی سه‌گانه که به گفته جواد طباطبایی اولین بار توسط آروین روزنتال نویسنده آلمانی در مقاله‌ای با عنوان «برخی وجوه اندیشه سیاسی اسلامی» در سال ۱۹۴۸ مطرح شد (طباطبایی، ۱۳۸۷: ۴۵)، تطبیق اندیشه سیاسی موجود در تاریخ جهان اسلام با منابع احتمالی این آثار است: سیاست‌نامه ادامه اندرزنامه‌های پهلوی و اندیشه سیاسی ایرانشهری و حاوی نظریه «سلطنت ایرانی» است، شریعت‌نامه اندیشه سیاسی شرعی فقه، یکانه تصویر مجاز از اسلام و پشتیبان نظریه «خلافت اسلامی» و حکومت اسلامی مستقر در جهان اسلام است و فلسفه سیاسی تداوم اندیشه سیاسی عقلایی فیلسوفان یونانی و حاوی نظریه «فیلسوف شاهی» محسوب می‌شود.

اگرچه منظور مستشرقین از جریان سوم یعنی فلسفه سیاسی، اندیشه سیاسی فارابی و فیلسوفان مسلمان بعد از وی است، اما عملاً در مقام تحلیل دقیق، انتساب فارابی به فلسفه سیاسی یونان به راحتی میسر نبوده و زمینه برای ظهور انواع تفاسیر از اندیشه سیاسی فارابی پیدید آمده است. در واقع اندیشه سیاسی فارابی در عین مشابهت با فلسفه سیاسی یونان، نشانه‌هایی از حضور آموزه‌های اسلامی و آموزه‌های ایرانشهری را در خود دارد و به دلیل اختلاف مدینه فاضلله فارابی با آرمانشهر سیاست‌نامه‌ها و شریعت‌نامه‌ها جریان مستقلی از آن دو محسوب می‌شود.

در پژوهش حاضر روایت سید جواد طباطبایی از فارابی و موضوع وی در قبال مسئله معماگونه هویت فلسفه سیاسی فارابی بررسی شده است.

چارچوب مفهومی «تفسیر» فلسفه سیاسی فارابی

بنابراین بر اساس پژوهش‌های قرن بیستم مستشرقین غربی درباره اندیشه سیاسی فارابی می‌توان ادعا کرد که مهم‌ترین مسئله در تفسیر فارابی «نحوه حضور فلسفه سیاسی یونانی در

اندیشهٔ سیاسی وی و جهان اسلام» است که به دلیل ترکیب با برخی مفاهیم و آموزه‌های اسلامی و نیز ایرانشهری ماهیتی معماًگونه یافته است. در خصوص پرسش کلان فوق، سه مقام و سه دستهٔ پرسش تفکیک‌پذیر است که در پژوهش حاضر «پرسش‌های منبع‌یابی» (مقام توصیف)، «پرسش‌های هویت‌یابی» (مقام تفسیر) و «پرسش‌های تمدنی» (مقام استنتاج) نامیده شده است.

مقام توصیف مقام کاوش‌های روینایی تاریخ اندیشه برای یافتن پیوندهای عیان و آشکار و مستقیم در تاریخ اندیشه و کاوش دربارهٔ نحوه انتقال آرا و افکار از مکتب به مکتب دیگر است که با طرح «پرسش‌های منبع‌یابی» دنبال می‌شود. مهم‌ترین مسئله در مقام توصیف این است که فارابی به کدام یک از منابع یونانی (افلاطونی، ارسطویی، نوافلاطونی) اسلامی یا ایرانشهری مراجعه و آن‌ها را در آثار خویش وارد کرده است.

مقام تفسیر، مقام جستجوی هویت‌های معرفتی است که زیربنای گرددem آمدن و نحوه ادغام اندیشه‌های مختلف است. مهم‌ترین مسئله در مقام تفسیر این است که در تحلیل نهایی، فلسفهٔ سیاسی فارابی را باید متعلق به کدام یک از سه سنت سیاسی یونانی، ایرانی و اسلامی دانست.

اما مقام استنتاج، مقام بررسی تأثیر فارابی در تاریخ تمدن اسلامی و ایران و در واقع، انتقال از تاریخ فلسفه به تاریخ تمدن است و نتایج اندیشهٔ فارابی را در تحولات تاریخی ایران و اسلام مورد بررسی قرار می‌دهد. مهم‌ترین وقایع تاریخی از دیدگاه شرق‌شناسان عموماً رنسانس اسلامی قرن چهارم، زوال تمدن اسلامی از قرن پنجم به بعد و مسئلهٔ «کشور ایران» است که معركه آرا و دعاوی در بیان رابطه میان افکار و این حوادث را پدید می‌آورد.

به اعتقاد نگارنده آنچه در میان این سه مقام و سه دستهٔ پرسش‌ها اهمیت اساسی دارد و مسئلهٔ اصلی در بازخوانی و روایت و خوانش فارابی و سایر فیلسوفان اسلامی است، مقام تفسیر و هویت‌یابی است. هر چند بخش عمده‌ای از پژوهش‌ها و رساله‌های فارابی پژوهی و تاریخ فلسفه اسلامی به مباحث «منبع‌یابی» اختصاص یافته است، اما آنچه جوهر اصلی هر روایت محسوب می‌شود، «تفسیری» است که از نحوه جمع منابع مختلف نزد فارابی ارائه می‌شود.

به طور کلی در بحث منبع‌یابی، بیشتر مفسرین حضور ظاهری ادبیات و آموزه‌های اسلامی و حتی شیعی را در کنار افکار یونانی در اندیشهٔ نظری و سیاسی فارابی تأیید کردند و معتقدند فارابی تعمداً مفاهیم اسلامی نظری خدا، عقل فعال یا حضرت جبرئیل (ع)، نبی و فرستاده‌الله، نبوت، امامت، شریعت، جهاد، هجرت و برخی مفاهیم دیگر را در نظام فلسفهٔ یونانی وارد کرده

است.^۱ فقط اقلیتی از متفکران مانند ارنست رنن (۱۸۲۳-۱۸۹۲)^۲ و تی. جی. دبور (۱۸۶۶-۱۹۴۲)^۳ معتقد به یونانی بودن اندیشهٔ فارابی هستند و اشخاصی مانند سیدجواد طباطبائی با تأکید بر مسئلهٔ «ایران»، علاوه بر اندیشهٔ اسلامی بر حضور آموزه‌های ایرانشهری در نظام اندیشهٔ فارابی نیز تأکید کردند.^۴ در ادامه در بخش مستقلی آرای سیدجواد طباطبائی در منع‌یابی آثار فارابی بیان می‌شود.

گونه‌شناسی انواع تفاسیر از جمع دین و فلسفه نزد فارابی

با توجه به اجماع تقریباً عمومی دربارهٔ حضور توأمان آموزه‌های اسلامی و یونانی در اندیشهٔ سیاسی فارابی، پرسش اصلی در روایت اندیشهٔ سیاسی فارابی از «نحوهٔ حضور فلسفهٔ سیاسی یونانی در اندیشهٔ سیاسی وی و جهان اسلام» که شامل پرسش‌های منبع یابی، هویت یابی و تمدنی بود، به بخش دوم و مسئلهٔ محدودتر «پرسش از هویت واقعی جمع اسلام و فلسفهٔ یونان» در نظام فکری وی و اعقاب وی متمرکز می‌شود. با این حساب سه تفسیر از نحوهٔ جمع اسلام و فلسفهٔ یونانی نزد فارابی قابل طرح است:

۱. غلبةٌ فلسفهٔ یونانی: فلسفی کردن دین اسلام
۲. غلبةٌ اسلام: اسلامی کردن فلسفهٔ یونانی

۱. «بسیاری از محققان فلسفه اسلامی مانند محسن مهدی، دوگلاس نورتون، دانلوب، ف. سانکاری، عبدالله نعمه، سیدحسین نصر و سیدجعفر سجادی و به ندرت رضا ذاوری کم یا بیش این فرض را پذیرفتند و معتقدند که فارابی آرای فلاسفه یونانی را اخذ و با توجه به مقتضیات و شرایط تاریخی عصر خود، میان مفاهیم آن و آموزه‌های قرآنی پیوند برقرار کرده است» به نقل از (ناظرزاده، ۱۳۷۶: ۳۱) - برای اطلاع بیشتر ن.ک به (رضوانی، ۱۳۹۳).

۲. ارنست رنن در اوائل کتاب این‌رشد و مکتب او بیان کرده است: «من همیشه به این قضایت خود که مباحث عقاید دینی در پیدایش این فلسفهٔ عربی تأثیر چندانی نداشته است، کاملاً جزم و یقین دارم. و عرب کاری جز این نکرد که جملگی دانش‌های یونانی را در همان شکلی که در دو قرن هفتم و هشتم جهان آن را پذیرفته بود، اخذ کرد» ن.ک به (عبدالرزاک، ۱۳۸۱: ۹) به نقل از E. Renan: Aveiroests et l'Areeeoisme, 1852, p. 11

۳. دبور فلسفه اسلامی یا به تعبیر وی «فلسفه در اسلام» را کاملاً تقلیدی دانسته است و به اعتقاد وی ابتکار چندانی در آن وجود ندارد. وی معتقد است فلسفه اسلامی نسبت به فلسفه یونانی مطلب تازه‌های مطرح نکرده و برای حل مسائل فلسفی ایدهٔ نوینی در آن وجود ندارد. به اعتقاد وی تفکر فیلسوفان جهان اسلام مانند ابن سينا و ابن رشد مقدمهٔ دین نبود (رضوانی، ۱۳۹۳: ۶۱-۶۳).

۴. جز این سه منبع برخی مستشرقین و برخی متفکرین عرب به ویژه در قرن نوزدهم از منبع چهارمی به نام «فرهنگ و نوع نژاد عرب» در شکل‌گیری فلسفهٔ جهان اسلام سخن گفته‌اند که بیش از همه تحت تأثیر نظریهٔ برتری نژاد آریایی گویندو و نظریهٔ نژاد سامی و آریایی رنن دربارهٔ تاریخ فلسفهٔ مطرح بود و به واسطهٔ منسوخ شدن این نظر در قرن بیستم در این مقاله مطرح نشده است. برای توضیح بیشتر ن.ک به (عبدالرزاک، ۱۳۸۱).

۳. غلبهٔ ایرانشهری: بازخوانی فلسفهٔ یونانی و اسلام وحیانی به نفع ایران و اندیشهٔ ایرانشهری

در واقع در میان مفسران گروه اول، فارابی شاگرد مسلمان افلاطون و ارسطوی یونانی خوانده می‌شود که تلاش سترگی برای هماهنگ کردن اسلام (و احیاناً ایران) با اندیشهٔ حقیقی و کامل و عقلایی فیلسوفان یونان آغاز نمود که توسط شاگردان وی دنبال شد. مفسران گروه دوم فارابی را مثاله و متكلمی می‌دانند که ابزار فلسفی یونانی (و احیاناً اندیشهٔ ایرانی) را برای توجیه و تقویت نظام آموزه‌های اسلامی و وحیانی به کار گرفت. از دیدگاه گروه سوم، فارابی ملی‌گرایی بود که به دنبال حفظ تمامیت ایران و تداوم تاریخی آن، آموزه‌های اسلامی و یونانی را در قالب اندیشهٔ ایرانشهری ریخت.

با این حال هنوز این گونه شناسی سه گانه از مفسران فارابی کامل نیست و باید عامل دیگری نیز به آن اضافه شود. عاملی که می‌خواهد عملکرد فارابی در جمع دین و فلسفه را در سطحی عمیق‌تر و با توجه به ماهیت متفاوت «عقل» و «وحی» و معنای هستی شناختی و معرفت‌شناختی و انسان‌شناختی این جمع بشناسد. پرسش اساسی این است که آیا فارابی فلسفه و دین، یا عقل و وحی را قابل جمع می‌دانست و به جمع اسلام و فلسفهٔ یونان پرداخت یا اینکه او به جدا بودن راه دین از فلسفه و امتناع جمع این دو حوزه آگاه بود و صرفاً با جوهرزدایی از دین یا فلسفه و تبدیل یکی از آن دو به پوسته و ابزاری بی‌مایه برای تقویت و تسهیل حرکت دیگری به جمع اسلام و فلسفهٔ یونانی پرداخت؟ به عبارت دیگر آیا فلسفهٔ اسلامی و اسلام فلسفی یا مقولاتی مانند فلسفهٔ ایرانی و اسلام ایرانی، مقولاتی متناقض‌نمای هستند که فقط بر اساس تدابیری ثانوی و موقت در کنار یکدیگر قرار گرفته‌اند یا به راستی می‌توان دربارهٔ فلسفهٔ اسلامی یا اسلام فلسفی سخن گفت؟ محسن مهدی یکی از مهم‌ترین شارحان فارابی به ضرورت تفکیک این دو رویکرد در مواجهه با سنت عقلایی اسلام تأکید کرده است:

«وقتی دربارهٔ خردگرایی سخن می‌گوییم باید از دورجهت به آن بیندیشیم؛ یکی خردگرایی تندروانه و افراطی که در آن هر چیزی که مذهبی باشد، به عنوان غیر موجود رد و انکار می‌شود یا به سادگی چنین توجیه می‌شود که برای حکومت کردن و فاسد نمودن جامعه است، و خردگرایی دیگری که کم و بیش هم خود را موقوف بر کوشش برای معنای و مفهوم بخشیدن- هر چند نه معقول به معنای دقیق کلمه- به پایده‌های غیر عقلایی مانند نبوت، وحی، قوانین الهی و مسائلی که به آسانی نمی‌توان آن‌ها را موضوع قوانین عقل ناب قرار داد، می‌کند» (مهدی، ۱۳۱۰: ۵۹-۶۰)

محسن مهدی نماینده کامل خردگرایی افراطی را اصحاب دایرهٔ المعارف فرانسه و محمد بن زکریای رازی معرفی کرده است. بنابراین با ترکیب این مقوله جدید یعنی «امکان یا امتناع حقیقی جمع عقل و وحی» در طبقه‌بندی سه گانه پیشین، طبقه‌بندی چهارگانه زیر به دست

می‌آید که سه گروه اول آن، معتقد به امتناع جمع حقیقی و بنیادین عقل و وحی و گروه آخر معتقد به امكان جمع حقیقی و بنیادین عقل و وحی است:

۱. فارابی فیلسوف یونانی غیرمسلمان: یونانی کردن دین اسلام
۲. فارابی متکلم اسلامی غیرفیلسوف: کلامی کردن فلسفه یونانی
۳. فارابی ملی‌گرای ناسلمان: ایرانشهری کردن فلسفه سیاسی یونان و اسلام
۴. فارابی مؤسس فلسفه اسلامی: جمع بنیادین اسلام محمدی (ص) و حیانی و فلسفه یونانی عقلانی

در خصوص این طبقه‌بندی چهارگانه بیان دو نکته لازم است. اول اینکه منظور از ناسلمانی در سخن اول و سوم، عدم دخالت اسلام به ما هو اسلام در مبانی فکر و فلسفه فارابی است و نه التزام کلی وی به دین. در واقع ممکن است فلسفه و تفکر فیلسوفی انتکابی به دین نداشته باشد و در مقام تفلسف به وحی به عنوان منبع یا موضوعی عقلایی توجه نداشته باشد. ولی پس از خروج از ساحت تفکر و صرفاً در مقام عمل یا زندگی مقید به شریعت اسلام باشد. در واقع فیلسوف مسلمانی که قلمرو فلسفه و دین را یکسره از هم جدا می‌داند و تفکر حقیقت‌جویانه و سیاسی فلسفی را صرفاً به عقل یا عقلایی یونان و ایران منحصر می‌داند و امر دین را به کلی ساحتی متفاوت با موضوع علوم و شناخت می‌شناسد، در زمرة گروه اول یا سوم قرار می‌گیرد.

نکته دوم اینکه مقام چهارم خود گونه‌ای کلی است و حالات و کیفیات مختلفی از آن در میان اندیشمندان مختلف قابل طرح است که در پژوهش حاضر مجال پرداختن به آن‌ها وجود ندارد. در ضمن، دیدگاه چهارم صرفاً محدود به دو ضلع اسلام و یونان نیست و با وارد کردن هوی متمایز «فرزانگی ایرانی» پیچیدگی بیشتری می‌یابد. به عنوان نمونه یکی از شعب تفسیر چهارم، طرح فلسفه اسلامی-ایرانی و مفاهیمی مانند «اسلام ایرانی» است که در دیدگاه کسانی مانند هانری کربن صورت‌بندی می‌شود و نوعی وفاق بنیادین میان آموزه‌های اسلامی، فلسفه یونانی و فرزانگی ایرانی را مطرح می‌کند.

پیشینهٔ پژوهش

پیش از بررسی جایگاه سیدجوارد طباطبائی در این طبقه‌بندی چهارگانه، لازم است طبقه‌بندی‌های دیگری را مورد توجه قرار دهیم که برخی صاحب‌نظران مطرح کرده‌اند. ریچارد والتر از مهم‌ترین فارابی‌پژوهان و اولین معرفی‌کننده کتاب مبادی آراء اهل مدنیّه فاصله فارابی به غرب، در مقدمه کتاب از یونانی به عربی؛ مجموعه مقالاتی درباره فلسفه اسلامی (۱۹۶۲) بعد از بیان اینکه در بین مفسران غربی درباره فلسفه اسلامی اتفاق نظر وجود ندارد، تفسیرهای ارائه شده تا آن تاریخ را به دو دسته کلی تقسیم کرده است. به اعتقاد وی، «یک عدد فلسفه اسلامی را محصول انحصاری اعراب تلقی کرده‌اند و در نتیجه

اهمیت عناصر یونانی موجود در این آثار که انکارنایپذیرند را دست کم گرفته‌اند. دیگران تمایل داشتند که بر منابع یونانی متمرکز شوند و متوجه نشدنند که می‌توان به درستی مدعی شد که فیلسوفان مسلمان گرچه ادامه دهنده سنت یونانی هستند، با توجه به موقف خود و مقاصد خاص‌شان که احیاناً با اسلاف یونانی‌شان متفاوت بوده است، به درک و فهم فلسفه یونانی نائل شده‌اند» (Walzer, 1962: 1). این تقسیم والتزر در واقع بیان رویکرد رایج در میان مستشرقین غربی تاریخ قرن بیستم است که فلسفه اسلامی را یا به کلام عربی (و استدلال‌های شرعی برای دفاع از دین) یا به نسخه‌ای تقليدی و ضعیف از فلسفه یونانی تحويل می‌بردند و والتزر در واقع برای اولین بار تلاش کرده است که رویکرد سومی را مطرح کند که بیانگر فهم مستقل و متفاوت و کامل مسلمین از فلسفه یونانی است. هرچند در عمل نظریه‌های او به نمونه کاملی از دسته مورد نقد او تبدیل می‌شود.^۱ تقسیم تفسیرهای ارائه شده درباره فارابی به «عربی» و «یونانی» بیشتر ناظر به سطح توصیف و منبع یابی است و اطلاعات چندانی درباره محتواهای اندیشه فارابی و چالش‌های عمیق درونی آن نمی‌دهد. گونه سوم والتزر نیز در صدد طرح ادعایی درباره تفاوت نوع نگرش فارابی با یونانیان است، اما خطوط اصلی این تفاوت را بیان نمی‌کند، به ویژه که والتزر نیز در ادامه کار خویش این خط فکری را رها می‌کند و صرفاً در توضیح اندیشه فارابی به بررسی‌های منبع یابی اکتفا می‌نماید.

مصطفی عبدالرزاق از شارحان صاحب نظر مصری نیز در کتاب خود با عنوان زمینه تاریخ فلسفه اسلامی (۱۹۴۰) تفاسیر مطرح شده درباره تاریخ فلسفه اسلامی را به دو دسته کلی، یعنی تفاسیر غربیان و تفاسیر مسلمین تقسیم کرده است. به اعتقاد وی، هدف تاریخ‌نگاری این دو گروه کاملاً متفاوت است. وی در مقدمه بیان کرده است: «پژوهشگران غربی گویا در صدد یافتن عناصر بیگانه در این فلسفه هستند تا این فلسفه را به منشأ غیرعربی و غیراسلامی بازگردانند و اثر این فلسفه [فلسفه یونانی] را در شکل دادن به فکر اسلامی بیابند. اما پژوهشگران مسلمان گویا فلسفه را با میزان دین می‌ستجند».

عبدالرزاق نیز مانند والتزر در طرح خود که بررسی آثار پژوهشگران غربی با توجه به هدف و دغدغه تاریخ‌نگاری آنان است، دو دسته آرای پژوهشگران غربی را از هم تمییز داده است: دسته اول آنان که فلسفه اسلامی به ویژه افکار فارابی و ابن سینا را یونانی و تقليدی می‌دانند (تممان، شمولدرز) و دسته دوم آرایی که افکار این دو اندیشمند را کاملاً غیریونانی و فاقد ارزش فلسفی قلمداد می‌کنند. (زنان) نکته جالب این است که عبدالرزاق نشان می‌دهد که این دو اظهارنظر گاهی از زبان یک شارح بیان شده‌اند. در نهایت، عبدالرزاق ضمن نقد آرای مستشرقین غربی قرن نوزدهم و نیمه اول قرن بیستم بیان کرده است «این سخن که فلسفه

۱. ن.ک به حاشیه‌های رضا داوری اردکانی بر تفسیر والتزر در «فارابی به قلم والتزر» (۱۳۷۷)

عربی یا اسلامی چیزی جز صورت مسخ شده فلسفه ارسسطو و مفسرانش نیست، اکنون دیگر اعتبار خود را از دست داده است... [بعلاوه] این سخن که اسلام و کتاب مقدسش به حسب طبیعت خود زندانی برای آزادی عقل و مانعی در راه پدید آمدن فلسفه بوده نیز چندان اعتباری برایش باقی نمانده» (عبدالرازاق، ۱۳۸۱: ۲۳-۲۴). تقسیم‌بندی عبدالرازاق نیز مانند بیان والتزر نشانه عقب‌ماندگی ایدئولوژیک تفاسیر غربی تاریخی قرن بیستم است. زیرا وی نیز در گیر منع‌یابی مستشرقین شده است. در واقع ظاهر دوگانه «یونانی/ عربی» مربوط به منع‌یابی اندیشه فارابی است، ولی باطن آن متضمن نوعی قضاؤت و داوری است، زیرا مراد از یونانی بودن، عقلایی بودن و مراد از عربی بودن، غیرعقلی و شرعی بودن است. عبدالرازاق در دهه ۱۹۴۰ میلادی تلاش کرده است راهی برای برونو رفت از این دوگانه ارجاعی بیابد و در واقع، مقدمات چنین برونو رفتی یعنی اشتمال توأمان اندیشه فارابی بر فلسفه و دین یا به عبارت بهتر عقل و وحی را مطرح کرده است.

رضا داوری اردکانی نیز در کتاب فارابی مؤسس فلسفه اسلامی (۱۳۵۴/ مقدمه چاپ سوم ۱۳۶۱) پس از نقد پژوهش‌های صرفاً توصیفی غربیان درباره فارابی بیان کرده است: «پژوهندگان قدیم در چیزهایی پژوهش می‌کردند و دنبال مطالعی می‌گشتند که می‌خواستند آن‌ها را بدانند، اما در پژوهش عصر حاضر مقصود دانستن نیست، بلکه گردآوری اطلاعاتی درباره اشیا و اشخاص و کتب و آراء است که به مدد آن بتوان هر چیزی را در یک طبقه‌بندی جا داد» (داوری اردکانی، ۱۳۷۷: ۱۰). وی به‌طور تلویحی آرای ارائه شده درباره فارابی را به دو دسته کلی فارابی مقلد/ فارابی مجتهد تقسیم می‌کند. به اعتقاد وی، رأی اول که بر اساس آن «فیلسوفان دوره اسلامی مطالب یونان را به نحو ناقص تکرار کرده اند و اگر در آن تغییری داده‌اند برای سازش دادن فلسفه با دیانت بوده است»، «سطحی ترین و مغرضانه ترین سخن» درباره فارابی و اخلاف او و «از آثار غلبه روح شرق‌شناسی» است (همان: ۱۰-۷). وی در بیان زیر نقد اساسی خود از این دیدگاه رایج مستشرقین را بیان کرده است:

«غالب شرق‌شناسان اصرار داشته‌اند که با تبعیات خود مراجع و مأخذ همه آرای فلاسفه اسلامی را در بین آثار یونانی بجویند و فلسفه اسلامی را النقاطی صرف بدانند. این طایفه در توجیه اختلاف صورت فلسفه اسلامی با فلسفه یونانی سوتقاهم و اشتباه و قصور و فهم مسلمین را هم دخیل دانسته اند. این قبیل اقوال سطحی است و قائلان آن دانسته یا ندانسته، فلاسفه را هیچ و پوچ انگاشته‌اند، زیرا اگر اشتباه و نفهمیدن مؤذی به ظهور فلسفه شود، هر قول نامربوط نامفهوم را باید فلاسفه دانست. به عبارت دیگر در فلسفه تنها حیث و هیبت و کشف و یافت مطرح نیست، بلکه در بیان آرای فلسفی مراجعات دقت هم ضرورت ندارد. یعنی به نام فلاسفه هر چیزی می‌توان گفت. البته این قول اختصاص به مستشرقان ندارد، بلکه قول رایج و همگانی است» (داوری اردکانی، ۱۳۸۲: ۱۰ و ۱۱).

«متقدمان اعم از مورخان فلسفه و حتی معاندان آن، هرگز قائل به چنین قولی نبوده‌اند و اینگونه احکام از متجددان است» (همان: ۳۵).

داوری اردکانی بر اساس رویکرد جدید خود به فارابی تقسیم بندی جدیدی از انواع تفاسیر ممکن ارائه نداده است، اما محتوای کلی کتاب وی نشان می‌دهد که به اعتقاد وی مسئله «نحوه جمع عقل و وحی یا فلسفه و دین» مهم ترین مسئله در تفسیر فارابی است. وی اصطلاح تأسیس فلسفه اسلامی را فقط به لحاظ همین جمع موفق به کار می‌گیرد و بنابراین، می‌توان انتظار داشت که به اعتقاد وی، مسئله نحوه جمع عقل و دین باید محور ارزیابی و تحلیل تفاسیر مختلف درباره فارابی قرار گیرد.

فرناز ناظرزاده نیز در کتاب فلسفه سیاسی فارابی (۱۳۷۶) مواجهه فارابی با یونان را محور اصلی در تقسیم‌بندی آرای شارحن وی قرار داده است. با این حال، وی از جنبه‌ای که تلاشی مقدماتی برای به رسمیت شناساندن فارابی است، آرای بیان شده درباره اندیشه فارابی در برابر تفکر یونانی را به سه دسته کلی تقسیم کرده است: ۱) تقلید و شرح؛ ۲) ترکیب و تأثیف؛ ۳) تأسیس و اجتهاد (ناظرزاده، ۱۳۷۶: ۲۵-۳۹). گرچه ناظرزاده در این تقسیم بندی، ظاهراً تحت تأثیر رضا داوری اردکانی، با افزودن دیدگاه «تأسیس» و نقد دیدگاه‌های غربی دسته اول و دوم تلاش کرده است فارابی را در مقام واقعی خود قرار دهد، اما تقسیم‌بندی ناظرزاده به بیان اصطلاحات این مقاله توصیفی است و نه تفسیری، اما وی در مقام توضیح این سه دسته برخی موضع‌گیری‌های تفسیری را نیز تلویحًا به این سه گروه منضم کرده است. به اعتقاد وی، دسته اول تمایل دارند فارابی را «راد دین» بدانند و دسته دوم گرایش دارند اندیشه او را اصولاً «یونانی» که به رنگ اسلامی درآمده است «قلمداد کنند و دسته سوم نیز وی را بنیانگذار مکتبی نو و «مؤسس فلسفه اسلامی» و «فلسفه سیاسی اسلامی» می‌دانند. گرچه جهت و معنای اصطلاح «تأسیس» به لحاظ محتوایی و تفسیری در کار ناظرزاده مشخص نیست، ولی ظاهراً مراد وی از تأسیس همان معنای مورد نظر داوری اردکانی و گروه چهارم در این مقاله است و دسته دوم وی را می‌توان به طور کلی معادل هر سه دسته اول پژوهش حاضر دانست.

محسن رضوانی نیز در کتاب جامع فلسفه سیاسی اسلامی در غرب (۱۳۹۳) پس از بیان این مطلب که موارد مختلفی مانند موضوعات و مسائل، انگیزه پژوهش، محدوده و قلمرو پژوهش و غیره می‌تواند مناطق طبقه‌بندی مفسرین و مستشرقان قرار گیرد، از حیث «انواع رهیافت‌ها در مطالعه فلسفه اسلامی در غرب»، آرای پژوهشگران غربی را به چهار دسته کلی تقسیم می‌کند: رهیافت تاریخی (رهیافتی که برای فلسفه سیاسی اسلامی اصالتی قائل نیست و آن را فلسفه‌ای تقلیدی و متعلق به تاریخ خود می‌داند)، تفسیری (رهیافتی که برای فلسفه سیاسی اسلامی اصالت قائل است و آن را مکتبی مستقل و کارآمد برای ورود به مسائل

دنیای امروز می‌داند)، انتقادی (رهیافتی که با نقد رهیافت تفسیری فلسفه سیاسی فارابی را غیراسلامی و عربی می‌خواند)، توصیفی (رهیافتی که موضع خاصی در قبال فلسفه سیاسی اسلامی ندارد و بدون توجه به تفاوت رهیافت‌ها به توصیف صرف اندیشه فارابی و اخلاف او می‌پردازد).

با توجه به اینکه طبقه بندی رضوانی از آرای مستشرقین غربی درباره فلسفه سیاسی اسلامی (که به اعتقاد وی با تقریب خوبی مساوی اندیشه فارابی است) از معیار تقسیم واحدی برخوردار نیست، ظاهراً وی برای شناسایی مکاتب و جریان‌های شکل گرفته در غرب در تفسیر اندیشه فارابی به نحوی استقرایی تلاش کرده است. مکاتبی که بیش از هر چیز حول سه شخصیت محوری یعنی ریچارد والتزر (رهیافت تاریخی)، لئو اشتروس (رهیافت تفسیری)، اولیور لیمن (رهیافت انتقادی) و دیگران (رهیافت توصیفی) شکل گرفته اند و برنامه پژوهشی خاصی را دنبال می‌کنند. از این حیث نامهای به کار رفته در تقسیم‌بندی رضوانی دچار اشکال و ابهام است و در واقع به سهولت و لیمن را انتقادی و دیگران را توصیفی نامید. طبقه بندی رضوانی نیز مانند طبقه بندی ناظرزاده بیانگر نوعی تلاش برای احقيق جایگاه فارابی است و گامث رو به جلو برای تحلیل دقیق تر انواع تفاسیر مطرح شده درباره اندیشه وی به ویژه به لحاظ نحوه جمع دین و فلسفه محاسبه نمی‌شود.

در مجموع کل نظریه‌پردازی‌ها و به تبع آن تقسیم‌بندی تفاسیر درباره آرای فارابی را می‌توان به سه دوره کلی تقسیم کرد: در دوره اول (ارنسن رنان، تمنان، شمولدرز؛ حدوداً قرن نوزدهم) دوگانه یونانی / عربی مطرح است که چارچوبی شرق‌شناسانه و متضمن تحقیر و تنقیص تفکر مسلمین است. در دوره دوم (که تقسیم‌بندی والتزر و عبدالرازاق و رضوانی متعلق به آن است: حدوداً نیمه اول قرن بیستم) گونه‌سومی به این دوگانه افزوده می‌شود که بیانگر درک تدریجی اهمیت و استقلال و نوآوری فلسفی فارابی است، اما هنوز درباره ابعاد و کیفیت این نوآوری ابهام‌های زیادی وجود دارد. جهت‌گیری شارحنی دوره دوم به این سمت است که از یک سو حضور ظاهراً عجیب الفاظ یونانی را در کار فارابی، تقلیدی طوطی وار و مغلوط در نظر نیاورند و از سوی دیگر حضور الفاظ اسلامی را تکرار عقاید دینی و استدلال‌های سطحی و صرفاً کلامی نپندرند.

طبقه بندی پژوهش حاضر متعلق به دوره سوم است که ضمن پذیرش اهمیت فلسفه فارابی و نیز حضور توأمان عناصر یونانی و دینی در فلسفه نظری و عملی وی در صدد تحلیل کیفیت و ماهیت فلسفه نظری و فلسفه سیاسی فارابی است. این راه که در ایران با بررسی‌های افرادی مانند سیدحسین نصر و رضا داوری اردکانی و در غرب توسط هانری کربن و لئو اشتروس گشوده شده است (حدوداً در نیمه دوم قرن بیستم) و در حال گسترش است، به طرح اهمیت، استقلال و نوآوری تاریخی فلسفه نظری و سیاسی فارابی در جهان اسلام و نسبت به فلسفه

یونانی می‌پردازند. با گسترش اندیشه‌های نظریه‌پردازان دوره سوم نیاز به طبقه‌بندی درونی این تفسیرها احساس می‌شود، زیرا تفاسیر دوره سوم به نحوی بسیط در دوره دوم در یک گروه قرار می‌گرفتند و اینک با از میدان خارج شدن تدریجی تفاسیر یک‌جانبه و نادقيق قبلی، تکث و پیچیدگی تفاسیر جدید ملاحظه می‌شود. تفاسیری که وجه مشترک همه آن‌ها اعتقاد به نوآوری، اهمیت و استقلال اندیشه فارابی به ویژه از حیث نحوه جمع دین و فلسفه و اندیشه ایرانشهری است.

با توجه به اینکه سیدجواد طباطبایی از دوگانه یونانی/ عربی در تفسیر فارابی عبور کرده و برای توضیح پیچیدگی‌های ژرف فلسفه سیاسی وی در جمع اسلام و ایران و یونان تلاش کرده است، جز نظریه‌پردازان دوره سوم محسوب می‌شود و در نتیجه، تحلیل آرای وی باید مبتنی بر طبقه‌بندی جدیدی باشد. بر همین اساس طبقه‌بندی پیشنهادی پژوهش حاضر از حیث ورود عمیق و تخصصی به چالش‌های تفسیر اندیشه فارابی به ویژه مسئله نسبت اسلام و یونان، جدید و بدیع است.

روش و ساختار پژوهش

اکنون بر اساس الگوی گونه‌شناسی چهارگانه‌ای که تلاش اولیه‌ای برای صورت‌بندی انواع دیدگاه‌ها درباره نحوه جمع دین و فلسفه در فارابی محسوب می‌شود، به واکاوی آرای سیدجواد طباطبایی برای کشف تفسیر مختار وی از فارابی می‌پردازیم. ابتدا در گام اول به بیان دیدگاه‌های طباطبایی درباره فارابی در «مقام توصیف» می‌پردازیم تا پاسخ‌های وی به پرسش‌های منبع‌یابی تا حدی آشکار گردد. مسئله مهم در این گام تأکید طباطبایی بر سه منبعی بودن فارابی و دخالت آموزه‌های اسلامی و ایرانشهری در بازخوانی وی از فلسفه سیاسی یونان و تصریح بر نوآوری‌های آگاهانه فارابی در جمع منابع گوناگون است که به تعلق سیدجواد طباطبایی به نظریه‌پردازان دوره سوم تاریخ فلسفه سیاسی اسلام صحه می‌گذارد. سپس در گام دوم به بیان دیدگاه بنیادین وی درباره رابطه عقل و وحی و فلسفه و دین به طور کلی می‌پردازیم تا عیان گردد که وی را باید در زمرة یکی از سه دسته اول محسوب کرد. در نهایت، در گام سوم به دنبال تفسیر نهایی وی درباره نحوه ترکیب آموزه‌های یونانی، اسلامی و ایرانی در اندیشه فارابی به واکاوی آثار وی می‌پردازیم که در نهایت مشخص می‌گردد که هر سه دیدگاه و دیدگاه‌های سه دسته اول در آثار وی وجود دارند و در واقع طباطبایی در بخش‌های مختلف آثار خود نه به یک فارابی که به سه فارابی توجه کرده است. در ضمن، از آنجایی که نزد وی استنتاج‌های تمدنی و تاریخی در «مقام استنتاج» ارتباط وثیقی با «مقام تفسیر» دارد، در هر سه تفسیر استنتاج‌های مرتبط با آن در آثار طباطبایی بیان شده است تا مشخص گردد که ما در مقام استنتاج نیز با سه روایت از جانب طباطبایی مواجه هستیم.

استخراج این سه فرضیه صرفاً بر اساس تحلیل درون متنی و استنتاج استقرائی از آثار سیدجواد طباطبایی و به ویژه فصل فارابی از کتاب زوال اندیشه سیاسی در ایران ویراست دوم چاپ ۱۳۸۵ انجام می‌شود. بنابراین برای استخراج فرضیه‌ها از آثار طباطبایی تلاش شده و ارزیابی نگارنده و اظهارنظرهای سایر نویسنده‌گان درباره اینکه کدام تفسیر امکان استناد بیشتری به طباطبایی دارد، در بخش مجزایی در انتهای مقاله بیان شده است. بخش انتهایی مقاله به بررسی دلیل ظهور این سه روایت متفاوت از سوی طباطبایی اختصاص دارد و کل نظام استدلالی و منطقی وی که به ارائه نظریه التقاطی فارابی و استنتاج‌های خاصی مانند «تصلب اندیشه اسلامی» منجر شده است، مورد انتقاد قرار می‌گیرد.

گام اول) فارابی طباطبایی در مقام توصیف: جمع آگاهانه سه جریان معرفتی فلسفه یونانی، وحی اسلامی و ایرانشهری

به اعتقاد سیدجواد طباطبایی، فارابی متفکری مستقل و مؤسس است و فلسفه وی را نباید تقییدی کور از فلسفه یونان محسوب کرد. وی به ویژه در تبیینی که از فارابی به عنوان مؤسس فلسفه در دوره اسلامی ارائه داده، فارابی را واپسین فیلسوفی دانسته که با اقتدا به فیلسوفان یونانی، فلسفه مدنی نویی را تأسیس کرد و نخستین کسی بود که توانست مقام فلسفه را در نسبت با الزامات یکی از ادیان الهی توضیح دهد (طباطبایی، ۱۳۸۵: ۱۵۱).

طباطبایی در مقام توصیف و منع یابی اندیشه فارابی وی را علاوه بر فلسفه یونان، تحت تأثیر اسلام و اندیشه ایرانشهری معرفی کرده است. او درباره تأثیر اندیشه ایرانشهری بر پیامبرشناسی فارابی بیان کرده است:

«درباره نظریه شاهی فارابی نیز ذکر این نکته ضروری است که منظور فارابی از «پادشاه در نزد قدماء» در رساله سیاست مدنیه، در وحدت آن با «انسانی که به او وحی می‌شود» جمع میان شاهی-آرمانی در اندیشه سیاسی ایرانشهری و دریافت فلسفی نبوت در اندیشه دوره اسلامی است... جمع میان شاهی آرمانی اندیشه سیاسی ایرانشهری که در آن پادشاه دین یار، دارای مقام خلافت الله‌ی و مرتبه ظل الله‌ی است با درک فلسفی نبوت و امامت چنانکه در نزد فارابی می‌توان یافت، ملازمت دارد» (همان: ۱۶۵).

طباطبایی پیوند وثیق میان متفکران و فیلسوفان قرن‌های چهارم و پنجم اسلامی با اندیشه و محافل شیعی و ایرانی را انکارناپذیر دانسته است:

«نوعی از تشیع فلسفی، در سده‌های سوم تا پنجم داریم که جنبشی خردگرا در مخالفت با اسلام قشری دستگاه خلافت بود و بسیاری از جریان‌های فکری در زیر پوشش این تشیع عمل می‌کردند. به عبارت دیگر، این تشیع، جریانی تنومند از «دگراندیشی‌های» گوناگون بود. با کمال تأسف، از آنجایی که بیشتر این جریان‌ها «زیرزمینی» بودند، اطلاعات دقیقی درباره آن‌ها نداریم، اما نباید فراموش کرد که اخوان‌الصفا به همین محفل‌های زیرزمینی تعلق داشتند،

ابونصر فارابی که بیشتر عمر خود را در سفر گذراند، شیعی مذهب بود، ابن سینا که دریافت دین او چنان با دیانت رسمی ناسازگار بود که غزالی حکم ارتداد او را داد، از همین شیعیان بود، ابوعلی مسکویه هم که گویا در خانواده‌ای زرتشتی به دنیا آمده و شیعی شده بود، اگرچه به نظر من یونانی- ایرانشهری است و از مجموعه نوشت‌های او بوی تشیع به مشام نمی‌رسد ... و البته، فردوسی که جای خود را دارد. مجموعه تأملات اینان، اعم از شعر، فلسفه، تاریخ، اخلاق، سیاست و فلسفه، رنگ همین محفل شیعی را دارد و در همین محفل‌ها اندیشه‌شده است» (طباطبایی، ۱۳۸۲).

گام دوم) ناسازگاری ذاتی دیانت جزئی و فلسفه عقلی در اندیشه سیدجواد طباطبایی

سیدجواد طباطبایی تعریف مشخصی درباره فلسفه دارد که تمایز آن را از نظامات معرفتی دیگری مانند اسطوره، دین و شهود باطنی مشخص می‌کند. به اعتقاد وی فلسفه دانشی عقلی، مستقل، بشری، غیرالهی، باز و نامقید است که از اساس با التزام به دیانت و تقید به امری فرالسانی مانند وحی مبایت دارد. به اعتقاد طباطبایی خاستگاه فلسفه، یونان است و هر آنچه فلسفه خوانده می‌شود، حاصل بسط بعدی فلسفه یونان است:

«فلسفه، یعنی داشتن عقلانی غیرملزم به ادیان و اسطوره‌ها را نخست یونانیان تأسیس کردند و در واقع تاریخ فلسفه – اعم از مسیحی، اسلامی و ... به معنای دقیق کلمه- جز تاریخ بسط فلسفه یونانی در اقوام دیگر نبوده است» (طباطبایی، ۱۳۸۵: ۲۱).

وی در فراز دیگری در مقایسه میان اندرزهای سیاسی پیامبران و اندیشه عقلی فیلسوفان تفاوت ذاتی دین و فلسفه را بیان کرده است: «در مقایسه‌ای میان فرزانگی سیاسی اقوام خاورزمی و فلسفه سیاسی یونانی می‌توان گفت که ... این اندرزهای فرزانگان از سخن مأثورات پیامبران بود و نسبتی با بحث‌های خردورزانه فیلسوفان نداشت؛ بدین سان بحث درباره مضمون اندرزها و مناقشه بر گوینده آن‌ها امکان نداشت، بلکه کسانی که اندرزها خطاب به آنان بیان می‌شد، تنها می‌توانستند آن‌ها را بپذیرند و به آن‌ها عمل کنند... بحث خردورزانه یونانیان از این حیث با گفتگوهای افلاطونی آغاز می‌شود که نتیجه بحث به هیچ وجه در آغاز گفتگو مشخص نیست» (همان: ۶۷). او سرشت ویژه فلسفه ارسطوی را که لاجرم پروژه‌ای باز است از بنیاد با «جزمیت احکام شریعت مسیحی و اسلامی» و «بسیه بودن منظمه فکری تدوین شده در درون دین‌های سامی» ناسازگار می‌داند.

به اعتقاد طباطبایی تولد فلسفه در یونان محصول خروج از سیطره دین و اسطوره‌های شبه الهیاتی در تعیین مناسبات اجتماعی و حذف سلسله مراتب در هستی‌شناسی و مناسبات مدنی است:

«در چین شرایطی به جای افسانه‌های مربوط به خلقت و آفریش که با مناسک و آیین‌های شاهی و اسطوره‌های مربوط به فرمانروایی‌ها پیوند داشت، اندیشه‌ای نو به وجود آمد که کوششی برای بنیاد نهادن نظم جهان بر مبنای تعادل، تناسب و برابری میان اجزای تشکیل‌دهنده عالم بود. زایش خرد یونانی در حدود سده‌های هشتم و هفتم پیش از میلاد در شرایطی امکان‌پذیر شد که اندیشه نو توانست خود را از اساطیرالاولین و دریافتی که از محدوده دیانت فراتر نمی‌رفت، جدا کند... [اینچین] با دنیوی شدن اندیشه سیاسی مقدمات بنیادگذاری فلسفه فراهم آمد» (همان: ۲۴).

در واقع به اعتقاد طباطبایی فقط با رهایی از تلقی‌های دینی است که عقل عملی اجازه و امکان لازم برای نقش‌آفرینی سیاسی را می‌یابد. مذهب که در ردیف اسطوره از آن‌ها یاد می‌شود، با درک سلسه مراتبی عالم و تعمیم آن به مناسبات مدنی که به اعتقاد طباطبایی در اندیشه شرقی «سلطان ظل الله» ظهور تام دارد (همان: ۲۳)، به صورتی جزئی و اجباری تکلیف سرنوشت اجتماعی و سیاسی مردمان را به تقدیری آسمانی احالة می‌دهد و باب اختیار و عقل و انتخاب را می‌بندد. یکی از نشانه‌های دنیوی شدن اندیشه در یونان، تحول در معنای مفهوم نوموس (ناموس: nomos) و طرد مفهوم تسموس (شرع: thesmos) به معنای قوانینی است که از بیرون تحمیل می‌شود. نوموس که در آغاز معنایی دینی داشت و برای آیین‌ها و مناسک ناشی از فرمان خدایان و قواعد اخلاقی آنان به کار می‌رفت و در پایان سده ششم و آغاز سده پنجم پیش از میلاد به قانون در معنای سیاسی آن مبدل گردید (همان: ۳۱).

این تقابل میان «شرع الله» و «قانون سیاسی» در اندیشه سید جواد طباطبایی به نوعی تقابل میان دین و عقل عملی را نمایندگی می‌کند، زیرا به اعتقاد وی، دین متعلق به جامعه خدا-شبانی و فلسفه متعلق به جامعه سیاسی است. او با اشاره به رساله «مرد سیاسی» افلاطون و تمثیل دو دایره کیهانی معتقد است که به اعتقاد افلاطون «سیاست تنها در غیاب و غیبت خدایان پدیدار می‌شود» افلاطون در این تمثیل دو دایره کیهانی را از هم تمیز می‌دهد: در دایره نخست-یعنی دوره پیش از هبوط انسان- خداوند امور عالم را در دست داشت و به بهترین نحو آن را اداره می‌کرد. در این دوره مردم از زهدان طبیعت زاده می‌شدند و بی‌آنکه محکوم به کار و تولیدمثل باشند، در دامن خدایان پرورش می‌یافتدند، اما در دومن دایره کیهانی خداوند عالم را به حال خود رها کرد و انسان به دنبال این هبوط در دام ضرورت‌ها گرفتار شد. در همین دوره کار، تولیدمثل، تشکیل خانواده و از همه مهم‌تر سیاست و نظام مدینه در افق مناسبات اجتماعی انسان پدید آمد. در تفسیر طباطبایی:

«افلاطون با آوردن تمثیل دو دایره کیهانی گسترشی از سنت اسطوره خدا-شبان افراد انسانی که همروس و همیودس پذیرفته بودند ایجاد کرد و در همان رساله تعریف مرد سیاسی به شبان، به عنوان خلیفه خدا-شبان گله انسانی را درست ندانست» (همان: ۶۹).

در واقع از دیدگاه طباطبایی خلیفه خدا-شبان همان نظریه شرقی شاه ظل اللهی است که با امتداد ولایت الهی در صدد شبانی جامعه است، در حالی که به اعتقاد افلاطون طباطبایی، مرد سیاسی مخصوص رهایی عالم از خدا و متولی تدبیر امور به مدد عقل غیرمتکی به وحی یا همان فلسفه است. به اعتقاد وی دین تئوریسین قدرت دینی مشروعيت خویش را از آسمان می‌گیرد و لاجرم خودکامه است، اما عقل نظریه پرداز قدرت سیاسی مشروعيت خویش را از انتخاب آزادانه مردم می‌گیرد:

«سرشت قدرت خودکامه که همان چیرگی خدایگان بر بندۀ است، از بنیاد با سرشت قدرت سیاسی به معنای مناسبات میان شهروندان آزاد و برابر متفاوت است» (همان: ۳۵).

بدین ترتیب به خوبی مشخص است که ترکیباتی نظریه «فلسفه اسلامی» یا «جامعه سیاسی دینی» در دیدگاه طباطبایی بی معنا و تناقص آمیز و تلاش برای جمع این دو کاری عبث و نافرجام است:

«کوشش برای جمع میان حکمت یونانیان و شریعت ایمانی نه به سهولت صورت گرفت و نه از دیدگاه نظری چنانکه اصحاب جموع و به ویژه اهل حکمت ادعا می‌کردند، تمامی مشکلات می‌توانست به آسانی از پیش پای برداشته شود. مبنای حکمت عملی یونانی خردگرایی غیرملزم به دیانت بود و با اصالت نقلیات اهل شریعت... سازگار نمی‌توانست باشد. اخلاق، تدبیر منزل و سیاست مدن یونانی اخلاق و سیاست شهرهای یونانی بود و چنانچه در ویراست دوم زوال اندیشه سیاسی توضیح داده‌ایم، موضوع گفتگویی میان شهروندان می‌توانست باشد. بر عکس موضوع علوم شرعی شریعت غیرقابل تغییر الهی است و خردورزی در آن از محدوده خاصی در استنباط برخی احکام جزئی از کلیات فراتر نمی‌رود» (طباطبایی، ۱۳۸۷: ۱۸۰).

پافشاری طباطبایی بر اعتقادات، مفروضات و تعاریف خاص خود از دین و فلسفه به حدی است که وقتی فارابی که به اذعان خود او اندیشمند مسلمانی است، از ضرورت «تعاونی» و نه «تغالی» بودن مدینه فاضله دینی سخن می‌گوید، طباطبایی به چاره‌جوبی می‌پردازد و نفی تغلب از صفات بارز فلسفه یونانی را معرفی می‌کند:

«اندیشه فلسفی قدیم –اندیشه فلسفی یونانی و نیز بسط این فلسفه در دوره اسلامی– به طور کلی با نفی تغلب و مناسبات شهر و ندی ملازمت دارد، همچنان که انتقاد از فلسفه در نزد برخی از اهل شریعت، با توجیه تغلب سازگار است. اگر بخواهیم تنها به یادآوری نام‌هایی از اهل نظر دوره اسلامی بستنده کنیم می‌توانیم بگوییم که ابونصر فارابی، بوعلی سینا، شهروردی و صدرالدین شیرازی اهل فلسفه‌اند و لاجرم نظریه پردازان سیاست فاضله و نفی تغلب و در حالیکه ابوالحسن نیاوردی، امام محمد غزالی، ابن خلدون و فضل الله بن روزبهان خنجری از مخالفان سرسخت فلسفه‌اند و هریک به نوعی به توجیه سیاست مبتنی بر تغلب پرداخته‌اند» (طباطبایی، ۱۳۸۵: ۱۷۶ و ۱۷۷).

بر اساس همین دیدگاه «امتناع جمع اسلام و فلسفه/وحی و عقل» طباطبایی به تحلیل، تفسیر و ارزیابی جریان فلسفه در جهان اسلام پرداخته و در نهایت به «تصلب سنت» و «کوره راه تاریک و باریک تجلدی خروج از بن بست» (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۳۶۲) رأی داده است. در واقع فقط با درک دیدگاه بنیادین طباطبایی مشخص می‌شود «منظور او از تصلب سنت، نه فروپشتگی سنت اسلامی، بلکه فروپشتگی تجدد (عقل یونانی غیرمقید) در ساحت اندیشه اسلامی است» (خدایار و رهدار، ۱۳۹۱: ۱۱). وی با فرض امتناع جمع دین و فلسفه یا به تعبیر محسن مهدی با «توشه‌ای از خردگرایی افراطی» به سراغ فارابی رفت و به اظهارنظر درباره مقام او در تاریخ اندیشه در ایران پرداخته است.

گام سوم) تفسیر طباطبایی از فارابی

تفسیر اول) فارابی متکلم اسلامی غیرفلسفه / استنتاج: زوال تدریجی اندیشه سیاسی

در تفسیر اول از فارابی در دیدگاه طباطبایی، فارابی نه فیلسوف که متکلمی در پوستین فلسفه است که با برداشت غلط از فلسفه یونان آن را به صورت «الهیات» فهمیده و برای توضیح احکام و آموزه‌های دینی به کار گرفته و در نهایت این برداشت غلط را به سنت فلسفه در دوره اسلامی تبدیل کرده است. طباطبایی همان طور که در فصل سوم کتاب/بن خلدون و علوم اجتماعی توضیح داده، الهیات را معادل واژه *theology* در زمینه «الهیات مسیحی» دانسته که معادل «درک عقلانی ایمان» (در قرائت آکوستینی) یا «بازسازی منطقی ایمانی بر پایه مبانی منطق یونانی و مسلمات شرعی» (در قرائت توomasی) است (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۱۱۱). نیازی به تصریح نیست که در چنین تفسیری، بر پایه گام دوم، همه آنچه در تاریخ گذشته ما «فلسفه اسلامی» نامیده شده است، ارزش فلسفی ندارد و فقط پاره‌هایی از توجیه فلسفی مبانی جزمسی دینی محسوب می‌شود. شایان ذکر است که این موضوع تلویحًا به این معناست که عقل و خرد جایگاهی در تاریخ اسلامی ایران نداشته و ایرانیان از ظهور اسلام تا طبیعه تجدد در مشروطه از نعمت عقل محروم بوده‌اند. وی تفسیر اسلامی و الهی فیلسوفان مسلمان از فلسفه یونانی را بیان و این تلقی را «توهم» معرفی کرده است:

«افلاطون بنیانگذار فلسفه و بنابراین فلسفه سیاسی است... فیلسوفان دوره اسلامی از فارابی تا صدرالدین شیرازی در جای جای نوشته‌های خود به تکرار از «افلاطون الهی» نام برده و اندیشه فلسفی او را با توجه به بسط فلسفه در دوره اسلامی مورد بحث قرار داده‌اند که نسبتی با افلاطون به گونه‌ای [که] امروز می‌توان شناخت ندارد» (طباطبایی، ۱۳۸۵: ۵۳).

به اعتقاد طباطبایی افلاطون فیلسوفی مدنی است که برای اولین بار مسئله مدنیه (به تعبیر فارابی) را در مباحث فلسفی وارد کرد و به عبارت بهتر از منظر فلسفی و نه الهیاتی شهر را مورد بررسی قرار داد. به اعتقاد وی افلاطون

«طرح پرسشن از سرشت شهر را جز از مجرای بحث فلسفی که موضوع آن نه، به تعبیر فیلسوفان اسلامی الهیات، بلکه طبیعت (phusis) به معنای یونانی این اصطلاح و نظام (kosmos) حاکم بر عالم است که مدینه جزئی بسیار مهم از آن به شمار می‌رود، ممکن نمی‌داند» (همان: ۵۴).

طباطبایی موضوع فلسفه را وجود و موضوع فلسفه سیاسی را پلیس (دولتشهر یونانی) دانسته که در دوره اسلامی هر دو موضوع به الهیات منتقل شده است. وی درباره ارسطو نزد مسلمین نیز همین ادعا را تکرار کرده است:

«منظمه ای بسته از الهیات که سنت ارسطوی در مغرب زمین [قرون وسطای مسیحی] و نیز دوره اسلامی بر پایه دین های سامی تدوین کرد، از بنیاد با اندیشه ارسطو که موضوع آن بحث در وجود است و نه بحث در الهیات، بیگانه است» (همان: ۹۳).

به اعتقاد طباطبایی، فارابی فیلسوفی شیعی- مسلک است و درون فلسفه خویش دغدغه‌های شیعی خویش را دنبال کرده است. فارابی بحران خلافت اسلامی را از منظر نقد دائمی شیعیان به خلافت و نظریه امامت تحلیل کرده و علم مدنی خویش را به عنوان پاسخی شیعی به بحران سیاسی سنت شدن مشروعیت خلافت اهل سنت سامان داده است. وی با بیان هم‌عصری فارابی با غیبت صغیر و ظهور مسئله ریاست دنیوی شیعیان (همان: ۱۵۴) بیان کرده است:

«در نظر ابونصر فارابی به عنوان فیلسوفی شیعی مشرب -اگرچه درباره تشیع او آگاهی چندانی نداریم، اما به هر حال او را در اصول تابع تشیع فلسفی می‌دانیم- تبدیل شدن نهاد خلافت ظاهری اهل سنت به سلطنت مطلقه تنها یکی از نشانه‌های ژرفای بحرانی بود که در دنیای اسلام آغاز شده بود» (همان: ۱۵۶ و ۱۵۷).

سیدجواد طباطبایی فلسفه سیاسی فارابی را «دریافت فلسفی نظریه شیعی امامت» دانسته است که در کنار دریافت باطنی و عرفانی شیخ اشراق دو جناحی بودند که در برابر نظریه بسته شدن دایره نبوت و امامت تغلیبه اهل سنت ایستادند (همان: ۱۵۷). این بیان به گونه‌ای است که بر استفاده فارابی از فلسفه یونان برای رد نظر اهل سنت و در واقع شکل دهی کلام شیعی تصریح دارد. درب حث درباره ریس مدنیه در دیدگاه فارابی تفسیر دینی از فارابی جدی تر ظاهر می‌شود. از برخی سطور کتاب زوال اندیشه چنین استنباط می‌شود که به اعتقاد طباطبایی، فارابی لباسی یونانی به قامت امام شیعیان پوشاند:

«فارابی مانند افلاطون ریاست مدنیه فاضله را به شخصی تفویض می‌کند که حکمت و ریاست را توأمان داشته باشد و او کسی جز امام در معنای شیعی آن - که با الزامات عقلی فلسفه یونانی مورد تفسیر قرار گرفته است- نیست» (همان: ۱۵۹).

اینجاست که سیدجواد طباطبایی سیاست فارابی را عین دیانت وی می‌داند:

«الهی بودن افلاطون را باید به درستی فهمید، زیرا افلاطون بیشتر از آنکه اهل الهیات باشد، «سیاسی»- یا «ملنی»- بود و به عنوان فیلسوف سیاسی «واضع نوامیس» یا فیلسوف را در رأس مدنیه قرار می داد. به این اعتبار سیاست افلاطونی عین فلسفه او بود، همچنان که سیاست فارابی عین «دیانت» اوست» (همان: ۱۶۰).

روشن است که این بیان طباطبایی با توجه به تعریف و نسبت فلسفه و دین در دیدگاه وی بهوضوح به این معناست که سیاست فارابی فلسفی نیست و دینی است و فارابی متكلّم است و نه فیلسوف. وی در جای دیگری در توضیح دلایل اقبال فیلسوفان مسلمان به تفسیر افلاطون بر اساس کتاب نوامیس به ویژه در قرائت‌های نوافلاطونی آن و ذکر دلایل عدم ترجمه «سیاست» ارسسطو همه را به عقاید اسلامی فیلسوفان و هدف خاص آن‌ها در فلسفه ورزیدن نسبت می‌دهد که به اعتقاد طباطبایی خروج از دایره تفلسف آزاد عقلانی است:

«از دیدگاه فیلسوفان اسلامی، مسئلله اصلی آن بود که قانونی که به صورت شریعت به واضح شریعت از طریق وحی نازل شده بود، فهمیده شود... تردیدی نیست که فلسفه سیاسی افلاطون با صبغه ای که به طور اسلامی یونانی بود، چنانکه از جمهور و افلاطون بر می‌آید، نمی‌توانست با الزامات شریعتی و حیانی سازگار باشد و لازم بود تا چنانچه لئو اشتروس توضیح داده است، دگرگونی هایی با توجه به الزامات وحی در آن داده شود» (همان: ۲۴۲).

یکی از مهم‌ترین نقاط روایت طباطبایی که فقط با این تفسیر از فارابی و فلسفه دوره اسلامی سازگار است، معرفی ابوعلی سینا به عنوان نقطه عطف زوال منحنی اندیشه سیاسی است. طباطبایی بوعلی را از این رو «پایان دوره شکوفایی فلسفه سیاسی در ایران» می‌نامد که رساله‌ای مستقل در باب سیاست ندارد و سیاست را ذیل بحث نبوت و نبوت را ذیل الهیات شرعی قرار می‌دهد و باب فلسفه سیاسی عقلی را می‌بنند:

«اندیشه سیاسی این سینا، اندیشه‌ای عدمی و میان امتناع تدوین اندیشه سیاسی بر پایه الهیاتی است که خود او بسط داده بود. این سینا سیاست را به بخشی فرعی از نبوت تبدیل و بحث نبوت را به عنوان یکی از مباحث الهیات طرح کرد... گفتیم که این سینا در رساله‌ی فی الاقسام العلوم العقلیه، بی‌آنکه بتواند مشکلی را مورد توجه قرار دهد که فیلسوفان یونانی در پیوند فلسفه و سیاست مطرح کرده بودند، بر تمايز و جدایی میان دو وجه حکمت تأکید کرد و به همین سبب حکمت عملی را در بن‌بست الهیات دوره اسلامی و بیشتر از آن در سراشیب هبوط راند. با این سینا استقلال بحث سیاسی از میان رفت و اندیشه فلسفی در ایران نتوانست خود را از سیطره الهیات به گونه‌ای که با این سینا تدوین شد رها کند و قلمروهایی غیر از وجود مطلق را مورد توجه و تأمل قرار دهد» (همان: ۲۴۸).

وی در کتاب این خلدون و علوم اجتماعی با بیان همین بحث به نحو صریح تری این استنتاج خود را مطرح کرده است:

«می دانیم که به ویژه با ابن سينا «حکمت عملی» ارسسطوی با نوعی از نظریه نبوت که تفسیری افلاطونی و نوافلاطونی از مبانی اسلامی نبوت بود، جمع شد و همین جمع میان «حکمت عملی» و نظریه نبوت یا بهتر بگوییم، ادغام آن در این، راه را بر انحطاط اندیشه سیاسی در ایران هموار کرد» (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۷۳).^۱

در فرضیه‌ای رقیق شده و تا حدی مبهم از این تفسیر می‌توان این برداشت را از برخی بخش‌های آثار طباطبایی استفاده کرد که وی با استمداد از مفهوم مبهم و نامعین «تعادل عقل و شرع»، با اینکه نفوذ عقاید اسلامی در فلسفه فارابی و مسکویه و عامری و بوعلی را تأیید می‌کند که از نظر او رد اصلات فلسفی آنان و تأیید الهیاتی بودن اندیشه آنان است، در مجموع توازن فکر این چهار تن را به نفع عقل یونانی سنگین می‌یابد که به زعم او دوره زرین تمدن اسلامی را پدید می‌آورد. با این حال پس از ابن سينا توازن به نفع الهیات و شریعت به هم می‌خورد، به گونه‌ای که اندیشه مابعد بوعلی را نه فلسفه که الهیات «خدمتکار کلام» باید نماید. (همان: ۸۸). در این تفسیر از حیث فلسفه سیاسی غلبۀ فلسفه یونانی بر الهیات دوره اوج فلسفه سیاسی را رقم می‌زند و بالافصله با به هم خوردن تعادل در اندیشه بوعلی زوال اندیشه سیاسی آغاز می‌شود. به اعتقاد طباطبایی فلسفه صدرالدین شیرازی، اوج اندیشه نافلسفی الهیاتی و اوج انحطاط اندیشه سیاسی است:

«به خلاف آنچه درباره عصر زرین فرهنگ ایرانی گفته شد که در آن تفسیری فلسفی و عقلی از دیانت عرضه شد و همین امر، مقدمات بسط اندیشه عقلی را به عنوان شالوده استوار تمدن، در نخستین سده‌های دوره اسلامی فراهم آورد، در دوره اسلامی متأخر رابطه میان شرع و عقل دستخوش دگرگونی ژرفی شد که یکی از وجوده پراهمیت آن بر هم خوردن تعادل عقل و شرع و چیره شدن شریعت بر بحث عقلی و تدوین دریافت نوبی از مباحث عقلی مطابق شیوه بحث غیرعقلانی بود... صدرالدین شیرازی میراث خوار وضعی بود که به دنبال جمع میان شریعت و تصوف ایجاد شد (طباطبایی، ۱۳۸۵: ۳۳۶)... در قلمرو اندیشه سیاسی صدرالدین شیرازی تنها از دیدگاه زوال و انحطاط آن اهمیت دارد» (همان: ۳۳۹).

«نظام فلسفی صدرالدین شیرازی با به وجود آوردن نظامی بسته راه را بر تجدید سنت اندیشه فلسفی بست و طبیعی است که در این بن بست اندیشه فلسفی، جز نظام های

۱. تکنۀ جالب این است که در این فراز طباطبایی حتی از یونانی شمردن نظریه نبوت هم نمی‌گذرد و احتمالاً دین عجایز اسلام را حتی ناتوان از طرح نظریه نبوت قلمداد می‌کند. با اینحال طباطبایی با این عبارت کوتاه زیر پای خود را خالی می‌کند چرا که اگر نظریه نبوت افلاطونی باشد، حکمی و عقلی است پس در گیوه گذاشتن «حکمت عملی» معنا ندارد و انتخاب میان دو حکمت عقلی یونانی غیر دینی است. حال در انتخاب میان این دو چرا طباطبایی جانب ارسسطوی عقلی را به جای افلاطون عقلی می‌گیرد؟ و چرا فلسفه افلاطون که به تعبیر او مؤسس فلسفه سیاسی است - موجب زوال اندیشه سیاسی می‌گردد؟

«ایدئولوژیکی» که در چالش با اندیشه فلسفی غربی، اما در ناتوانی بینادین در تأسیسی نوآیین تدوین شدند، نمی‌توانست به وجود آید» (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۶۵).

وی در فراز دیگری از کتاب ابن خلدون و علوم اجتماعی، موافق با فرضیه اخیر – که به جای «رد کلی» بر «زوال» فلسفه نظری و به تبع آن فلسفه عملی به واسطه نفوذ شرع در عقل تأکید می‌کند – حساب «الهیات مسلمین» در فارابی، بوعالی و ابن رشد را از سه‌هودی و ملاصدرا جدا کرد و اولی را معادل «مابعدالطبعه ارسطوی» و یونانی و دومی را معادل «الهیات نظری توomasی» و دینی تفسیر نمود:

«الهیات به عنوان بخش برین از فلسفه در آغاز دوره اسلامی، معادلی بود که در برابر متافیزیک ارسطوی قرار داده شد و از این حیث به بحث درباره وجود من حیث هو الوجود و بنابراین اثبات برترین وجود، بدون التزام به مسلمات وحی می‌پرداخت. ابن سينا و ابن رشد به عنوان دو تن از شارحان و فیلسوفان بزرگ ارسطوی دوره اسلامی چنین درکی از الهیات دارند... اما از سوی دیگر تاریخ تحول فلسفه در سرزمین‌های شرقی اسلام و به‌ویژه ایران، به گونه‌ای بود که به تدریج، فیلسوفان متاخر کلام و عرفان نظری را با فلسفه درآمیختند و حاصل آن در مکتب صدرالدین شیرازی «حکمت متعالیه» او بود که از بسیاری جهات با طریقہ المتأخرین در کلام مسیحی شباهت هایی اساسی داشت... الهیاتی که در این تحول جانشین الهیات مکتب مشایی شد، به لحاظ برخی از وجوده آن به «الهیات نظری» توماس قدیس بسیار نزدیک است و به همین دلیل ما آن دو را از یک سخن دانستیم زیرا الهیات نظری و حکمت متعالیه صدرالدین شیرازی کوششی برای بازسازی «منطقی ایمانی» بر پایه مبانی منطق یونانی و مسلمات شرعی است» (همان: ۱۱۱).

مطابق این فرضیه اخیر در تعارض با تفسیر پیش گفته، فارابی به عنوان فیلسوف عقلی یونانی روشن‌اندیش، به رسمیت شناخته می‌شود – که ذیل تفسیر دوم از آن یاد خواهیم کرد – هر چند با شناسایی نقطه عطفی در تاریخ فلسفه اسلامی که ماهیت آن اساساً دگرگون می‌گردد، فیلسوفان مسلمان پس از بوعالی جمیعاً به عنوان متألهان و مسئولان انسداد فکری سده‌های بعدی معرفی می‌گردند.

تفسیر دوم) فارابی فیلسوف نامسلمان/ استنتاج: ظهور مقطعي عصر زرين اومانيسم اسلامي

در تفسیر دوم از فارابی اصولاً نه تنها تصویری از فارابی مسلمانی که دغدغه عقاید دینی اش را دارد ارائه نمی‌شود، بلکه ما با فارابی مواجهیم که دلمشغول حقانیت فلسفه یونانی است و به واسطه دلستگی به این اندیشه نوورود غربی و علاقه به دیانت اسلام تلاش می‌کند اسلام و به‌ویژه تشیع را با عقاید یونانی تطبیق دهد.

«فلسفه، یعنی دانش عقلانی غیرملزم به ادیان و اسطوره‌ها را نخست یونانیان تأسیس کردند و در واقع تاریخ فلسفه – اعم از مسیحی، اسلامی و ... به معنای دقیق کلمه – جز تاریخ بسط فلسفه یونانی در اقوام دیگر نبوده است» (طباطبایی، ۱۳۸۵: ۲۱).

مراد طباطبایی از این بیان این است که نباید از اصطلاحات «فلسفه اسلامی و مسیحی» چنین برداشت کرد که تحولی بنیادین در فلسفه یونانی در این سرزمین‌ها و ایام رخ داده است، بلکه جوهر و هویت همه آن‌ها یونانی است. گرچه در نگاه اول از برخی جملات طباطبایی، اعتقاد به امکان نوعی اتحاد «وحی و فلسفه» یا «عقل و شرع» برداشت می‌شود، تأمل بیشتر در باب واژه‌های دوپهلوی مانند «فلسفه مسیحی» و «تشیع فلسفی» در آثار او به خوبی روشن می‌کند که گاهی مراد وی از این عبارات، به ویژه هنگام بحث درباره فلسفه قرون وسطای مسیحی و اسلامی، قربانی شدن فلسفه در پیشگاه دین و کلامی شدن آن است و گاهی دیگر، به ویژه موقع بحث درباره مذهب دوره رنسانس اسلامی (قرن چهار و پنج و شش) نظر به استقلال فلسفه یونانی و بازخوانی دین به مذاق فلسفه دارد و در واقع نه از «فلسفه دینی» که از «دین فلسفی» سخن می‌گوید و البته در هیچ یک از این دو، مراد وی «وحدت حقیقتی دین و فلسفه» نیست. برای مثال علاوه بر فرازی که پیش از این از طباطبایی درباره «الهیاتی بودن فلسفه توماس قدیس» نقل شد، وی درباره فلسفه سیاسی مسیحی بیان کرده است:

«تدوین فلسفه سیاسی مسیحی با تأخیر بسیار در سده سیزدهم و زمانی امکان پذیر شد که تُomas قدیس توانست درون الهیات خود توضیحی برای استقلال مبنای عقل عرضه کند» (همان: ۱۵۲).

در این تعبیر که درباره فلسفه مسیحی است، طباطبایی استقلال عقل را بر پایه الهیات مطرح کرده است، اما بیان وی درباره تشبیح فلسفی به کلی متفاوت است. در تشبیح فلسفی نه تنها عقل بر پایه «خود» استقلال می‌یابد، بلکه از «رَدَّ استقلال مبنای شرع» و اتکای دین‌شناسی به عقل تنها و آزاد سخن گفته می‌شود. توضیح وی درباره آینین حکومت آل بویه و دین قرون زرین اسلامی که به زعم او نوعی قرائت خاص از اسلام به نام «تشیع فلسفی» است، بسیار گویاست:

«در سده فرمانروایی بویان ... اوضاع و احوالی پیش آمد که در پرتو سیاست تساهل و مدارای آل بویه که برخی از آنان توجهی به فلسفه و نوعی تشبیح فلسفی داشتند، در مخالفت با اسلام ظاهری اهل سنت و جماعت، دریافت خودمندانه ای از دیانت در هماهنگی آن با اندیشه عقلی ممکن شد، اما بدیهی است که این دریافت فلسفی از دیانت با دیانت رسمی خلافت عربی و حامیان ترک آن سازگار نمی‌توانست باشد. این دیانت رسمی، با تأکید بر مبنای شرع در استقلال آن از مبنای عقل، جز شریعت و ظاهر دیانت را اصولی نمی‌دانست و از این‌رو نمی‌توانست دریافتی از دیانت عرضه کند که بتواند نسبت میان مبنای عقل و شرع، نسبت

«منطقهٔ فراغ شرع» و احکام شرعی را درون اندیشه‌ای منظم و منسجم توضیح دهد» (همان: ۱۹۰).

و در جای دیگری:

«در سده‌های سوم تا پنجم، در دنیای ایرانی، در میان نخبگان، نوعی تشیع — که من آن را تشیع فلسفی می‌نامم — وجودداشت که نه علوی بود و نه صفوی... فردوسی... که به جبههٔ پایداری و رستاخیز فرهنگ ایرانیان تعلق داشت، اما در عین حال، علّه‌هایی نیز با همین تشیع داشت که خرد را به عنوان ضابطهٔ همهٔ امور می‌پذیرفت... این تشیع فلسفی پیوندهای بسیار ژرفی با آینین زرتشت، در بازپرداخت آن در دورهٔ اسلامی، داشت» (طباطبایی، ۱۳۸۲).

مطابق با همین جهت در تعریف تشیع فلسفی قرون زرین اسلامی، به نظر طباطبایی در این دیدگاه دوم، فارابی در این امر مهم یعنی «عرضهٔ دریافت نویی از دیانت» که موافق عقل یونانی باشد، توفیق یافته است. هر چند که پروژهٔ فکری - سیاسی وی که همانا استقرار اخلاق و سیاست و مدینهٔ یونانی در جهان اسلام بود، پس از او به واسطهٔ هژمونی شریعت شکست خورد:

«فارابی که بیشتر از آنکه اهل شریعت باشد، فیلسوف بود، در عمل به حکمت یونانیان و فادران ماند و در تنش ناگزیری که میان عمل به حکمت یونانی و الزامات واقعیت اجتماعی زمان ایجاد می‌شد به اهل فلسفهٔ سفارش کرد که در شهری رحل اقامت افکنند که مردمان آن تعلقی به حکمت داشته باشند... طی سده‌های آتی... فیلسوف و متکلمی مانند خواجه نصیر طوسی که به یکسان اهل شریعت و فلسفه بود نمی‌توانست با این مشکل مواجه نشده باشد... [وی] که به رغم انقلابات و دگرگونی‌ها می‌خواست مقام و منزلت اندیشهٔ فلسفی یونانیان را در مجموعهٔ تاریخ تمدن و فرهنگ دورهٔ اسلامی حفظ کند به بهای گزارف به کوشش بی‌سابقه در جمع میان حکمت عملی یونانی و شریعت اسلامی دست زد. بهتر بگوییم این جمع میان حکمت عملی و شریعت به بهای بی‌معنا شدن حکمت عملی یونانی انجام پذیرفت» (طباطبایی، ۱۳۸۷: ۱۸۲ و ۱۸۳).

وی در توضیح دلایل شکست پروژهٔ فارابی، فیلسوفی که می‌خواست دین را به اندازهٔ یونانی درآورد، بیان کرده است:

«این کوشش برای جمع میان حکمت عملی و شریعت پیامدهای مهمی برای تحول اندیشه در دورهٔ اسلامی داشت. این کوشش با اتکا بر توهمی ممکن شده بود که ناظر بر تفسیر عقلی - عقل یونانی - شریعت بود تا عمل جامعهٔ اسلامی بر مبنای نظر خردگرای یونانی انجام شود. بدیهی است که اخلاق و سیاست یونانی از محدودهٔ محافل فلسفی فراتر نمی‌رفت، در حالی که جامعهٔ اسلامی به نظام اخلاق شرعی غزالی مأب عمل می‌کرد. بدین سان حکمت عملی یونانی با حضور غیرمؤثر در عمل خود در دورهٔ اسلامی به حوزهٔ فعالیت‌های «bastan shanane»

رانده شد و توهمندی اینکه حکمت عملی می‌تواند در سامان و سازمان شهر و مدینه و مناسبات شهروندی منشأ اثری باشد از میان رفت» (همان: ۱۸۳).

شکستی که در نهایت با قتل فلسفه و حکمت توسط شریعت علنی شد:

«آنچه در واپسین دهه های سده ششم، بر شهاب الدین سهروردی، شیخ اشراق گذشت، و قتل او، نشانه‌ای از آشتی ناپذیری مبانی حکمت و فقاهت رسمی و به طور کلی میان دانش‌های عقلی - و درک عقلی از دیانت - و صرف توجه به ظاهر شریعت بود» (طباطبایی، ۱۳۷۵).^{۱۶۷}

طباطبایی در نتیجه گیری تاریخی خود در چارچوب این تفسیر از فارابی و فلاسفه مسلمان، قرون دوم تا حدود پنجم را که ریچارد فرای «عصر زرین فرهنگ اسلامی» نامیده و طباطبایی در جای دیگری به تأسی از آدام متز و جوئل کرمر آن را «رنسانس اسلامی» نامیده، محصول غلبۀ عقل و فلسفه یونانی در میان نخبگان و استقرار تشیع فلسفی و البته ایران گرایی دانسته است. وی پس از طرح این نکته که از نظر موسکوویه فیلسوف مدنی آن دوره «بر خلاف نظر شریعتماه نویسان که عقل را تنها در محدوده نقل می‌پذیرفتند و آن را به محک نقل می‌زدند» (همان: ۱۹۶) عقل استقلال و اصالت دارد و ضابطه فهم و معیار اعتبار نقل است، و شریعت را باید نه با تکیه بر ظاهر بلکه بر پایه عقل یونانی تفسیر کرد، می‌نویسد:

«این تفسیر مدنی از دیانت و تأکید بر جایگاه خرد در تفسیر شریعت، در دوره‌ای از تاریخ ایران‌زمین امکان پذیر شد که فلسفه دایر مدار همه دانش‌ها و خرد ضابطه سنجش همه امور بود و تردیدی نیست که دیانت نمی‌توانست استثنایی بر خلاف قاعدة کلی باشد» (همان: ۱۹۷ و ۱۹۸).

وی پس از بیان اینکه دوره آل بویه از سده ای پیش «اومنیسم دوره اسلامی» خوانده شده، بیان کرده است:

«مفهوم بنیادین این نظام ارزش‌های اومنیستی، خرد به عنوان ضابطه همه شئون انسانی بود و هر امری حتی دیانت می‌باشد با توجه به ضابطه استقلال و اصالت خرد انسانی مورد ارزیابی قرار می‌گرفت» (همان: ۱۸۹).

تفسیر سوم) فارابی ملی گرای نامسلمان / استنتاج: مقاومت و حفظ ایران‌زمین در برابر تازی‌گری ایدئولوژیک

در تفسیر سوم از فارابی طباطبایی جریان فلسفه دوره اسلامی و فارابی مؤسس این جریان نه جریانی یونانی یا الهیاتی، بلکه نهضتی ایران گرایانه برای حفظ هویت «ملی» و جلوگیری از انحلال آن در فرهنگ اسلامی-عربی است که به زعم وی فقط از طریق احیای اندیشه ایرانشهری ممکن بود:

«سبب اینکه ایرانیان در میان اقوام دیگری که به اسلام گرویدند و هویت فرهنگی و تاریخی خود را در عربی تباری از دست دادند، به شریعت‌نامه‌نویسی اعتنا نکردند، این بود که ایرانیان با تکیه بر فراگیری اندیشهٔ فلسفی که از ایران باستان و یونان به ارث برده بودند و با تأکید بر جهان‌شمولي خرد کوشیدند در برابر افق بستهٔ دین عجایز و انحصار طلبی سیاسی شریعت‌نامه‌نویسان افق‌های باز گوناگونی تبارها و یگانگی خرد و فرزانگی را برجسته کنند. تعلق خاطر خاندان‌های ایرانی همچون سامانیان و بوییان به فلسفه را می‌توان با توجه به چنین دیدگاهی توضیح داد. بی‌توجهی ایرانیان به شریعت‌نامه‌نویسی و اقبال آنان به اندیشهٔ فلسفی و اینکه عمدۀ آنچه نسنجیده «فلسفۀ اسلامی» خوانده شده، ایرانی است، نه یک اتفاق تاریخی و نه امری بی‌معنا در تاریخ اندیشهٔ فلسفی دورۀ اسلامی است. پایداری ایرانیان در برابر چیرگی عربی تباری و تازی‌زبانی، نیازمند بازگشت به آبشخورهای اندیشهٔ «ملی» و تأکید بر جهان‌شمولي و فراگیری خرد بود» (همان: ۱۹۲).

در تفسیر متفاوتی از فارابی که تفاوت آن با دو تفسیر قبلی منجر به طرح فرضیه «فارابی سوم» در آثار طباطبایی شد، فارابی نقطه‌عطافی است که تاریخ «فلسفۀ ایرانی» سرزمین‌های شرقی جهان اسلام را از تاریخ «فلسفۀ عربی-اسلامی» سرزمین‌های غربی متمایز می‌کند:

«فارابی به رغم اینکه در فرهنگ دورۀ اسلامی و خلافت بالیده بود، اما با توجه به بسطی که توانست به فلسفهٔ یونانی بدهد، و البته با نظری به تحول آتی اندیشهٔ فلسفی در ایران، باید او را نخستین فیلسوف دورۀ اسلامی ایران نامید، چنانکه در سنت اندیشهٔ فلسفی در ایران تا واپسین فیلسوفان سده‌های اخیر نیز فارابی مؤسس این سنت خوانده شده است. از این رو می‌توان گفت که فارابی «فیلسوف عرب» تاریخ «فلسفۀ عربی» و یا اسلامی نبود که شمع آن در تنباد حوادث سرزمین‌های باختり اسلام با مرگ ابن رشد در قرطبه فرومود، بلکه به گونه‌ای که در تاریخ اندیشهٔ فلسفی در ایران فهمیده شده است، از دیدگاه صرف اندیشهٔ فلسفی، فارابی بیشگام ابوعلی سینا، رئیس فیلسوفان ایرانی و سه‌هوردي تجدیدکنندهٔ حکمت باستانی فرزانگان ایران و ملاصدرا به شمار می‌آمد» (همان: ۱۵۲).

طباطبایی در برخی بخش‌های آثار خود چنان شائی به هویت ملی و نژادی و اهمیت آن در تاریخ داد که کل صحنهٔ تقابل عقل و شعع را که در بخش عمدۀ‌ای از آرای خود در چارچوب تفسیر اول و دوم به عنوان روایت تاریخ ایران سامان داده، ساختارشکنی کرده است و تقابل جدید ایرانی- عربی را به جای آن نشانده و تضاد عقل و وحی را در چارچوب آن بازخوانی کرده است. به این معنا شریعت اسلامی به ایدئولوژی توجیه‌کننده نظام فرهنگی- سیاسی عربی و اندیشهٔ ایرانشهری به بنیان «هویت ملی» مبدل می‌شود. وی در توضیح متفاوتی که دربارهٔ شکوفایی خرد در عصر زرین فرهنگ ایرانی ارائه داده، با مرکزیت دادن به مسئلهٔ پایداری

ایرانیان در برابر هویت عربی-اسلامی، آن دوره را به تأسی از ولادیمیر میورسکی، تاریخ نویس روس «میان پرده ایرانی» نامیده است (همان: ۱۹۰):

«با برآمدن خاندان‌های ایرانی تبار که با استقلال طلبی «ملی گرایانه» خود رخنه‌ای در ارکان خلافت ایجاد کردند، تکوین امت واحد بر پایه ظاهر شریعت که خلافت نماینده آن بود غیرممکن شد. دریافت خلافت عربی از ظاهر شریعت به عنوان «ایدئولوژی رسمی حکومتی» اگر بتوان گفت در عمل و نظر «تمامیت خواه» بود... نخست در ایران زمین تشیع فلسفی و جمعی که میان اندیشه ایرانشهری و فلسفه یونانی در عصر فرمانروایی آل بویه تدوین شد، زمینه‌ای برای پیکار با «تمامیت خواهی» خلافت عربی فراهم کرد» (همان: ۱۹۸).

محوریت دادن به مفهوم «ایران‌زمین» به جای «فلسفه و عقل یونانی» در روایت تاریخی به ویژه وقتی از دو کتاب تاریخ اندیشه سیاسی در ایران و زوال اندیشه سیاسی در ایران به کتاب تأملی درباره ایران منتقل می‌شویم، به حدی است که به جای اصطلاح «تشیع فلسفی» که با تفسیر دوم در این مقاله همخوانی داشت، از اصطلاح «اسلام ایرانی» استفاده می‌شود و در توصیف عصر زرین فرهنگ ایرانی به جای اولمپیسم فلسفی بر «نوزایش و حلول ماده ایران‌زمین در صورت اسلام» تأکید می‌شود:

«در این نخستین سده‌های دوره اسلامی، بخش بزرگی از فرآورده‌های فرهنگ ایرانی به دوره اسلامی انتقال پیدا کرد و اسلام عربی به محک فرزانگی ایرانی و پس از آن فلسفه یونانی خورد و به اسلام ایرانی تبدیل شد. با پیدایش اسلام ایرانی سرنوشت جنگ [پارسی و تازی] تعیین و دوره نوینی در تاریخ ایران‌زمین آغاز شد که در آن ایران‌زمین در جهان اسلام، اما بیرون دنیای آن به کانون نوزایش جهان اسلام تبدیل شد» (طباطبایی، ۱۳۸۶: ۴۶۵).

«تعییر «نوزایش اسلام» که برخی درباره این دوره از تاریخ اسلام به کار برده اند، از دیدگاه تاریخ فرهنگ و تمدن ایرانی جز حلول آن ماده در این صورت نیست. اسلام اگر عربی مانده بود، دیانتی می‌ماند اما تمدن نمی‌شد، چنانکه در قلمرو فرهنگ ایرانی شد. معنای این تحول از دیدگاه تاریخ فرهنگ و تمدن ایرانی جز این نیست که ایرانیان انحطاط باستانی خود را به «نوزایش» دوره اسلامی تبدیل کردن» (همان: ۴۹۵).

بر منوال این دیدگاه سوم، تأکید طباطبایی بر اسلام ایرانی و تفاوت ماهوی آن با اسلام اصیل به زعم او عربی، به حدی است که می‌گوید: «اگرچه ایرانیان اسلام آوردن، ولی ایمان نیاورند» (طباطبایی، ۱۳۸۲: ۷).

«من پیش از این، به مناسبتی، در درآمدی بر تاریخ اندیشه سیاسی در ایران، نوشته بودم که «اگرچه ایرانیان اسلام آورند، اما ایمان نیاورند». به نظر من، این عبارت که نیازمند توضیحی مفصل است، کمایش نمودار این وضعیت پیچیده ما در رویارویی با اسلام و از آن پس، تمدن

اسلامی بوده است. در واقع، ایرانیان به آن بخشی از اسلام بسند که با بینان هویت ایرانی در تعارض قرار نمی‌گرفت، یا بهتر بگوییم، در تعارض آشکار نبود. با این قید که البته، به هر حال، اسلام، در پرداخت نخستین آن، با هویت ایرانی در تعارض قرار داشت، اما با پایان «دو قرن سکوت» ایرانیان توانستند بسیاری از نمودهای فرهنگ و تمدن ایرانی را تجدید کنند (همان).

و در همانجا چنان بر این تفسیر خود پافشاری می‌کند که به ردِ دو تفسیر پیشین خود منجر می‌شود:

سال‌هاست که من در باره نوشه‌های سیاسی دوره اسلامی تحقیق کرده‌ام و اعتقاد دارم که عمده آن‌ها، و در ایران، همه آن‌ها غیر اسلامی است. البته، ظاهر آن‌ها اسلامی‌اند، یعنی در آن‌ها به برخی از آیه‌های قرآن و برخی روایات اسلامی استناد شده است، اما مفاهیم اساسی از نوشه‌های ایرانی گرفته شده است (همان).

جمع‌بندی) سه فارابی: تفسیر التقاطی طباطبایی و بهره‌گیری از مزایای هر سه استنتاج

ابهام در دیدگاه طباطبایی نسبت به فارابی که گهگاه لحنی تحسین‌آمیز را در نوشه‌های وی پدید می‌آورد و چند صفحه بعد حسی تحریر‌آمیز را به مخاطب منتقل می‌کند، مختص به فارابی نیست و همان طور که در این مقاله به کرات مشاهده شد، ویژگی نگرش کلی طباطبایی به تاریخ فلسفه اسلامی و به‌طور کلی تاریخ اندیشه در ایران است، به گونه‌ای که نظام فکری مخاطبی که اول بار با آثار طباطبایی مواجه می‌شود، به کلی درهم‌ریخته و صرفاً بخش‌های مجازایی از استنتاج‌ها و لحن‌های مثبت یا منفی نکارنده درباره شخصیت‌های تاریخی در ذهن خواننده باقی می‌ماند.

با توجه به تأکیدهای مکرر نویسنده کتاب زوال‌اندیشه سیاسی بر هر سه تفسیر از فارابی و استفاده تقاطعی از مقدمات و مفروضات هر دستگاه تفسیری در تفاسیر دیگر، چنین به نظر می‌رسد که امکان حذف یکی از تفسیرها به نفع دیگری وجود ندارد و در واقع رسیدن به دیدگاهی واحد در آثار طباطبایی درباره فارابی، تلاشی نافرجام و بی‌حاصل است. نکته جالب اینجاست که چنانچه به صورت جزئی به آرای طباطبایی مراجعه شود، وی برخلاف مستشرقین فارابی را مقلدی التقاطی و متفکری کشکولی به شمار نیاورده و تلاش برای ارائه وحدتی روایی از وی داشته است. اما وقتی در دیدگاهی کلان به کل آثار وی نگریسته می‌شود، سه تفسیر متعارض در بخش‌های مختلف نوشه‌های وی منعکس می‌شود.

چرا سیدجواد طباطبایی به این دشواری در تفسیر فارابی گرفتار می‌آید که گاهی او را از ضلع دینی می‌بیند و به باد ملامت می‌گیرد تا جایی که «خواننده آثار وی گمان می‌کند تمام

بدینختی و عقب‌ماندگی ما ریشه در سنت اسلامی دارد» (خدایار و رهدار، ۱۳۹۱: ۱۱) و گاهی دیگر از وجه فلسفه یونانی به او می‌نگرد و از او به بزرگی یاد می‌کند و دیگر بار، نوعی «ایرانیت» در او می‌باید و پرسش از امتداد هویت تاریخی ایران‌زمین را در اندیشه‌های وی جستجو می‌کند و در نهایت نیز در جمع این سه ناکام می‌ماند؟ بخشی از پاسخ به گام دوم این مقاله درباره مفروضات فکری سیدجواد طباطبایی و مبانی معرفت شناختی و کلامی خود وی باز می‌گردد. مفروض طباطبایی «امتناع جمع عقل و دین» است که توضیح جمع ظاهری عقل و دین نزد فارابی و اینکه در تحلیل نهایی کدامیک بر دیگری اولویت دارد را بسیار دشوار می‌کند.

اما باید پرسید که «کدام عقل» است که جمع آن با وحی ممکن نیست و «کدام دین» است که فهم عقایی انسان‌ها را بر خود برنمی‌تابد؟ طباطبایی پاسخ به این پرسش‌ها را جز از جایگاه و پایگاهی تاریخی و امروزی ممکن نمی‌داند و پاسخ مستقیم کلامی و معرفت شناختی به این پرسش‌ها را جایز نمی‌شمارد. به اعتقاد وی مبانی فلسفی نویسنده، محقق و تاریخ‌نگار فلسفی، نه موقفی نظری که موقفی تاریخی است و از آنجایی که در مقطع تاریخی کنونی ما سنت دچار تصلب است، یگانه پایگاه فکری برای بازخوانی گذشته ما و خروج از تصلب و بن بست کنونی «اندیشهٔ تجدد» است. با این حال به نظر می‌رسد طباطبایی دچار دور در استدلال است، زیرا هیچ یک از مقدمات استدلالی که او برای نتیجه گرفتن «ضرورت استقرار در پایگاه تجددی» استفاده می‌کند، بدیهی نیست و در واقع همگی فقط از پایگاهی تجددی اخذ شده است و نتیجه منطقی چنین اتخاذ موضعی است. مواد اصلی استدلال‌های او که به طور مکرر ضمن مباحث مطرح شده اما هرگز اثبات نشده یا حتی به طور منفتح بیان نشده‌اند، شامل موارد زیر است:

- (۱) مقام بحث درباره مبانی نظری - فلسفی، نه مقام انتزاع فکری بلکه مقامی تاریخی است. جهان‌بینی محقق لاجرم یکی از سنت‌های تاریخی زنده روزگار اوست و امکان دیگری وجود ندارد (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۱۳)
- (۲) شکاف قدیم و جدید امری محظوظ است (همان: ۵۳)^۱
- (۳) سنت دچار تصلب نظری است و استقرار بر پایگاه آن ممکن نیست (همان: ۷)

۱. همان‌طور که رضا داوری بیان کرده است اندیشه و تاریخ در دوره متأخر تاریخ ما در وضعیتی قرار داشت که لاجرم باید به «ماده‌ای برای صورت تاریخ غربی» تبدیل شود: «ما در تماس با غرب مختار نبوده‌ایم و اکنون هم با چشم غربی می‌بینیم و با گوش غربی می‌شنویم و با زبانی که آشنازی تفکر آنرا آشفته و پریشان کرده است، سخن می‌گوییم».

۲. اتخاذ موضع دوران جدید و اندیشه تجدد در این دفتر اساسی است و از این حیث به گمان ماست، شکافی که میان دو دوران قدیم و جدید ایجاد شده است، باید به عنوان امری محظوظ و بنابراین غیرقابل بازگشت تلقی گردد.

- ۴) یگانه پایگاه زنده نظری کنونی، اندیشهٔ تجدد است که بر پایهٔ آن می‌توان به بازخوانی و نقد سنت گذشته دست یافت.
- ۵) امکان خروج از تصلب تاریخی وجود دارد و راه آن «نظری» است. (همان: ۳۷)^۲
- ۶) بازگشت به اندیشه‌ها و نهادهای اجتماعی قدیم ممکن نیست. (همان: ۴۹)^۳
- ۷) گذشتهٔ غرب، آیندهٔ ماست. (همان: ۱۷)^۴
- ۸) (و مهم‌تر از همه) بازگشت به اندیشهٔ تجددی هگل ممکن بلکه لازم و واجب است (همان: ۴۶)

آیا این مقدمات که نتیجهٔ گیری اصلی طباطبایی در کل آثار وی یعنی «لزوم استمداد از اندیشهٔ تجددی برای بازگرداندن دوباره ایران‌زمین به تاریخ جهانی» بدیهی به نظر می‌رسند؟ ظاهراً فقط در یک صورت اندیشهٔ سیدجواد طباطبایی پارادوکسیکال نخواهد بود که نوعی اندیشهٔ تجددی را مفروض و اصل بدیهی و اثبات نشده نظام فکری وی تلقی کنیم. در واقع فقط با اخذ اولی نوعی اندیشهٔ تجددی غربی که بیش از همه در هگل و دیدگاه تاریخی وی منعکس شده است، می‌توان اندیشه‌های سیدجواد طباطبایی را فهمید و درستی آن را تصدیق کرد. مبنای خاص که طباطبایی در آن آموزش دیده و همچون بسیاری از متفکران و محققان

۱. با سپری شدن عصر زرین فرهنگ اسلامی، یعنی با چیزگی ترکان سلجوقی بر ایران‌زمین که اندیشهٔ ایرانشهری- یونانی دستخوش کسوف جدی و بهویژه با یورش تمدن‌برانداز مغولان، از بنیاد، دچار تزلزل شد، بقایای اندیشه عقلایی به باد فنا رفت و دوره‌ای در تاریخ اندیشه و عمل ایرانی آغاز شد که ما از آن به دوره بنیست در عمل و امتناع در اندیشه تعیین کردیم.

۲. چنانکه مبانی نظری تمدنی تواند در قلمرو اندیشه و تجدید آن استوار شود، لاجرم مبانی نظری تمدنی دیگر خود را تحمیل خواهد کرد. وضعیت کنونی از این حیث قابل توجه است که با شکافی که میان دوران قدیم و جدید ایجاد شده و در شرایطی که تمدن‌های نظیر تمدن اسلامی توانسته‌اند مبانی و مقدمات دوران جدید تاریخ خود را فراهم آورده و به تجدید مبانی نظری آن بپردازند و از آنجایی که مبانی دوران جدید از مجرای گستی از مبانی نظری دوران قدیم و به عارت دیگر با خروج از سنت امکان پذیر شده است، میان دو موضع آگاهی نسبت به سنت و تجدید شکافی وجود دارد که گذار از یکی به دیگری جز از طریق تجدید تفکر در مبانی و قلمرو اندیشه نظری ممکن نیست.

۳. ما به اقتدای به آنچه فیشته در رساله‌ای ... درباره دوران به عنوان مفهومی فلسفی گفته است، به دوران تاریخی توجه داریم و تاریخ و تاریخ اندیشه را نه به صرف تداوم و سیاست آن که در گست نیز لحاظ می‌کنیم، یعنی اینکه به دو دوران اساسی در تاریخ قائل هستیم که هریک ویژگی‌های خود را دارد. گستی میان آن دو دوران، با پایان یافتن سده‌های میانه و به دنبال نوزایش، در اروپا در آغاز سده‌های جدید ایجاد شده است. بتایراین در دوران جدید بازگشت به دوران قدیم و نهادهای اجتماعی و سیاسی آن ناممکن شده است.

۴. حتی اگر پاسخ‌های غرب پاسخ‌های ما نباشد، تردیدی نمی‌توان کرد که پرسش‌های ما همان پرسش‌های غرب است، زیرا چنانکه از رضا داوری نقل کردیم، «گذشتهٔ غرب آیندهٔ ماست» یعنی جز از راه طرح مجدد پرسش‌هایی که غرب در پایان سده‌های میانه و در آغاز دوران جدید طرح کرد خروج از بن بست کنونی امتناع و بحران عقلانیت امکان‌پذیر نخواهد شد.

نیازی به اثبات آن برای مخاطبین و خوانندگانش نمی‌بیند، هر چند خود نیز به اشکالات اتخاذ این موضع (استفاده فراتاریخی از اندیشه تجدیدی هگل برای اثبات نیاز به اندیشه تجدیدی) آگاه است:

در بحث درباره تجدد و نسبت آن با سنت در دوران جدید که بحث از «شرایط»، به عنوان بحث از مبانی حصول آگاهی و پدیدارشناسی آن، به تبع فیلسوفان آلمانی از کانت تا هگل طرح شده، لاجرم باید به اندیشه هگلی بازگشت (همان: ۴۶).

تصوری از دوران جدید که در این دفتر به عنوان مفهوم بنیادین مورد استناد قرار گرفته، با تکیه به چنین درکی از زمان کلی و جهان شمولی آن در فلسفه ایده‌آلیسم آلمانی است و سبب بازگشت به این فلسفه، به گمان ما از این حیث موجه به نظر می‌رسد که در متن این فلسفه دریافتی اساسی نسبت به میقات اندیشه سنتی با دوران جدید و به عبارت دیگر، پیوند میان سنت و تجدد وجود دارد که در شرایط کنونی ما نمی‌توان به آن بازنگشت... به دنبال وضعیت مژمن زوال اندیشه در ایران و امتناع تأسیسی نوآیین، اگر پشتونه اندیشه تجدد در میان نباشد، حتی طرح پرسش درباره سنت نیز ناممکن خواهد بود. از این حیث این اتخاذ موضع فلسفی از نظر روش و معرفت‌شناسی نیز اساسی است و به ناچار با وجود اشکالاتی که چنین اتخاذ موضوعی دارد، گزینی از آن نیست (همان: ۵۳).

منصورنژاد به درستی درباره این نوع رجوع طباطبایی به هگل می‌نویسد: «او به روش پدیدارشناسانه امثال هانری کربن که به پژوهش و طرح سؤال در سنت ما پرداختند، خرده می‌گیرد و دلیل او اینست که پرسش‌هایی که در برابر تاریخ نویس اندیشه در ایران یا فیلسوف ایرانی مطرح است، دارای سرشی متفاوت است، آیا عین همین اشکال بر روش طباطبایی وارد نیست؟» (منصورنژاد، ۱۳۸۳: ۲۰). مهرزاد بروجردی و علیرضا شمالی نیز این رجوع طباطبایی به هگل را خود متناقض و خلاف رویکرد هرمنوتیکی و تاریخی خود وی می‌دانند: «طباطبایی تأکید می‌کند که نقدش بر سنت از دیدگاهی مدرنیستی است؛ چرا که در بن بست اندیشه رگ‌های تفکر سنتی ایران سخت گرفته‌اند. اما او در نوشه‌هایش هیچ جا روش‌نمی‌کند که چگونه چنین جایگاه مدرن و ممتازی را که به باور طباطبایی از همه دیگر روش‌نگران ایرانی دریغ شده است به دست آورده است. آیا او توانته است خودش را از سنت ایرانی اندیشه برهاند و از گذر این کار دیدگاهی بیطریف / مدرن به دست آورد و از آن دیدگاه بر سنت ایرانی بنگرد؟ هر پاسخ مثبتی به این پرسش با هرمنوتیک فلسفی ناسازگار خواهد بود که برابر با سنت پیش شرط لازم برای فهم هر چیزی از جمله مدرنیته است» (بروجردی و شمالی، ۱۳۹۳: ۵۰).

بنابراین طباطبایی پرسش فلسفی «رابطه عقل و دین» را بر مبنای کبرای دیدگاهی هگلی و صغیری تصلب فلسفی به ایده‌آلیسم آلمانی باز می‌گرداند و در واقع پاسخ‌های هگل را به پرسش‌های فلسفی می‌دهد که همانا دفاع از خرد روشنگری و نفی عقلانیت دینی و

طرح انسداد ذاتی وحی است. گذشته از این مبنای فلسفی، بسیاری از تفاسیر و استنتاج‌های سیدجواد طباطبایی درباره تاریخ ایران نه تنها حاصل مستقیم تبع تاریخی نیست، بلکه نتیجه‌بی‌واسطه مفروضات هلگی وی و در واقع نوعی ارزیابی غربی، به شیوه مستشرقین، از تاریخ ایران و اسلام است. تصلب اندیشه دینی نه نتیجه که پیش‌فرض مدرن پژوهش سیدجواد طباطبایی است که به تبع آن سردرگمی در تفسیر و فهم فارابی و سایر فیلسوفان اسلامی، که بی‌اعراق همزمان در اوج دیانت و تقلیف قرار دارند، پدید می‌آید.

اما تلازم وثیق اظهارنظرها و تفاسیر وی درباره فارابی، با موقعیت بحث و استنتاجی که وی در صدد بیان و اثبات و داوری درباره آنست، این ذهنیت را برای محقق آثار وی پدید می‌آورد که طباطبایی به هر سه استنتاج «زوال تدریجی اندیشه سیاسی در ایران»، «ظهور مقطعی عصر اومانیسم اسلامی» و «مقاآمت و حفظ ایران‌زمین در برابر تازی‌گری ایدئولوژیک»، در توضیح و معنابخشی به تاریخ گذشته ایران و ایرانیان نیاز دارد. در واقع التقاطی شمردن فارابی، به نحوی پنهان، فرصت بی‌نظیری برای طباطبایی پدید می‌آورد و آن امکان بهره‌گیری همزمان از هر سه استنتاج درباره تاریخ ایران است: چنانچه فارابی یکسره متکلم و حکمت عملی او اسلامی باشد، دوره زرین اسلامی را نمی‌توان دوره اومانیستی نامید و اگر فارابی و اتباع او فیلسوفانی یونانی و نادین مدار باشند، امکان طرح منحنی زوال فلسفه در ایران، امتناع و تصلب اندیشه در سنت و تاریک نمایی کل تاریخ پس از بوعلی اسلامی با عنوان «قرون وسطی اسلامی»^۱ ممکن نیست. اگر فارابی و اخلاق او تا ملاصدرا یکسره متفکرانی ملی گرا باشند، مسئولیت انحطاط ایران‌زمین را چه کسی بر عهده خواهد گرفت؟ هیچ یک از ابعاد ایرانی، یونانی و اسلامی فارابی «نباید» بر دیگری بچرخد تا به راحتی و به دلخواه بتوان زوال‌ها و انحطاط‌ها را به

۱. وی در کتاب ابن خلدون و علوم اجتماعی، پس از طرح این پرسش که ملتی که مشکل خود را جز در نسبت با غرب نمی‌تواند طرح کند پس از سقوط غرب چه خواهد کرد می‌نویسد: «البته این پرسش جدی است و در واقع به مشکل بحران عقلانیتی باز می‌گردد که از همان نخستین سده‌های دوره اسلامی تاریخ ما پیوسته مشکل عمدahای بوده است. در یامداد اسلام این مشکل عقلانیت با بازگشتش به منطق یونانی راه حل موقت پیدا کرد، اما تاوین این نظری عقلانی نیز مانند بسیاری از پدیدارهای عصر زرین فرنگ ایرانی که در آغاز خوش درخشید دولت مستعجل بود» (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۱۶). وی پس از ذکر اینکه «صوفیان با منطق «ایمانی» و نیز غلامان ترک با تیغ یمانی آب دیده دمار از روزگار عقلانیت آغازین برآورد» چند صفحه بعد درباره دوران تاریک قرون میانه ایران صحبت می‌کند: «در فاصله سده ششم تا زمان فراهم شدن مقدمات جنبش مشروطه، خلشی در قلمرو اندیشه به وجود آمد که تاکنون نه تنها فرارفتن از آن وضعیت ممکن نشده بلکه طرح پرسش از این مشکل بینایین نیز که تجدید شرایط اندیشه در ایران جز از مجرای آن امکان‌پذیر نخواهد بود لاجرم به سودایی محال تبدیل شده است.» (همان: ۲۹) وی در مقدمه جلد نخست کتاب تأملی درباره ایران (طباطبایی، ۱۳۸۶: ۱۰ و ۱۱) این دوره را به تأسی از تاریخ نگاری غربی سده‌های میانه می‌نامد.

شريعت اسلام، و شکوفایی‌ها و رنسانها را به فلسفهٔ یونان و نهضت‌ها و جوشش‌ها و آرمان‌ها را به ایران شهر نسبت داد. غلطت غلبهٔ این رویکرد ایدئولوژیک و تحمیل عقاید جزئی طباطبایی بر آثار تاریخی وی آنچه نمایان می‌گردد که وی در اظهارنظری اندیشهٔ سیاسی امام علی(ع) و عهده‌نامهٔ مالک اشتر آن حضرت در نهج‌البلاغه را به دلیل اشتمال آن بر اصل مصالح مرسله یا مصلحت رعیت، تحت تأثیر اندیشهٔ ایرانشهری معرفی می‌کند! (طباطبایی، ۲۰۰۳). رویکرد ایدئولوژیکی که حتی مورد انقاد مصطفی ملکیان نیز قرار گرفته است: «اینکه قسمتی از تاریخ را به ایران نسبت بدهیم و قسمت دیگر را به اسلام نسبت بدهیم. این به چه دلیل است؟ چرا یک تکه از تاریخ مان متعلق به خودمان است و بقیه متعلق به اسلام؟... مگر اینکه شما قبلًا یک ارزش داوری بکنید که هر چه اسلام داد بدختی بود و چون انسان هم همیشه چیزهای بد را متعلق به دیگران می‌داند، بگوید هر چه اسلام به ما داد، متعلق به ما نبود و به ایرانی بودن ما ربطی ندارد و اگر ما ایرانی بودیم، بسیار بزرگوار بودیم» (ملکیان، ۱۳۸۴).

به هر تقدیر طباطبایی در نهایت نه تنها تفسیر واحدی از فارابی در آثار خود ارائه نمی‌دهد، بلکه ابهام بنیادینی را که در فهم و معرفی فارابی باقی می‌گذارد، پایه‌ای برای استنتاج‌های تاریخی خود قرار می‌دهد. این چندگانگی تفسیری وقتی در پیوند با عقاید اثبات نشدهٔ طباطبایی دربارهٔ نسبت دین و فلسفه در نوشته‌های او منعکس می‌گردد، صورت کلی آثار وی را با وجود ارزش پژوهشی و فلسفی-تاریخی آن، تا حد بیانیه‌های منورالفکران صدر مشروطه علیه اسلام و به نفع خرد و روشنگری باستان، یونان و مدرن تنزل می‌دهد.

منابع

- (۱۳۷۷)، فارابی مؤسس فلسفه اسلامی، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- (۱۳۸۲)، فارابی فیلسوف فرهنگ، تهران، ساقی.
- (۱۳۸۲)، گسترهٔ اقتدار دینداری در حیات اجتماعی ایرانیان، تلاش آلمان، ۱۱. (www.talash.de)
- (۱۳۸۵)، زوال اندیشهٔ سیاسی در ایران؛ گفتار در مبانی انحطاط ایران، تهران: کویر، تهران.
- (۱۳۸۶)، تمامی درباره ایران، جلد نخست: دیباچه‌ای بر نظریه انحطاط ایران، تهران: نشر نگاه معاصر.
- (۱۳۸۷)، درآمدی بر تاریخ اندیشهٔ سیاسی در ایران، تهران: نشر کویر، تهران، نسخه دوم.

- بروجردی، مهرزاد و شمالي، علیرضا (۱۳۹۳)، سیر نابخردی در تاریخ؛ نقدی بر روایت جواد طباطبایي از زوال سیاسی در ایران، اندیشه پویا، ۱۸، ۴۶-۵۱.
- خدایار، دادخدا و رهدار، احمد (۱۳۹۱)، ملاحظاتی بر دیدگاه «تسلیب و بن بست سنت اسلامی در تجربه اندیشه ایرانی»، حکومت اسلامی، ۱، ۱۴۸-۱۷۰.
- داوري اردکاني، رضا (۱۳۷۷)، فارابي مؤسس فلسفه اسلامي، تهران: پژوهشگاه علوم انساني و مطالعات فرهنگي.
- داوري اردکاني، رضا (۱۳۸۲)، فارابي فيلسوف فرهنگ، نشر ساقی.
- دایير، هанс (۱۳۸۲)، پيش زمينه اسماعيلي فلسفه سياسي فارابي، ترجمه حسين بادامچي، منتشر شده در مجموعه مقالات درآمدی بر چالش آرمان و واقعيت در فلسفه سياسي فارابي، به کوشش محمد كريمي زنجاني اصل، تهران: نشر كوير.
- رضوانی، محسن (۱۳۹۳)، فلسفه سیاسی اسلامی در غرب، قم: نشر مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی.
- طباطبایي، سيدجواد (۱۳۷۴)، ابن خلدون و علوم اجتماعي؛ وضعیت علوم اجتماعي در تمدن اسلامي، سيدجواد طباطبایي، تهران: طرح نو.
- طباطبایي، سيدجواد (۲۰۰۳)، سمینار تأملی درباره ايران، معرفی، نقد و بررسی كتاب دیباچه‌ای بر نظریه انحطاط ايران، برلين.
- ملکيان، مصطفی (۱۳۸۴)، نقد پر سرو صدای صدای ملکيان بر دیدگاه سيد جواد طباطبایي (گفتگو با مصطفی ملکيان)، سایت آفتاب نیوز کد ۱۴۳۷۴.
- منصور نژاد، محمد منصور (۱۳۸۳)، تأملی در نگاه دکتر جواد طباطبایي به هویت ایراني در تعامل با هویت اسلامي و غربي، مطالعات ملي، ۲۰.
- نامدار، مظفر نامدار (۱۳۸۳)، تفسیر انحطاطي تاريخ ايران؛ نقدی بر كتاب دیباچه‌ای بر نظریه انحطاط ايران، نامه علوم انساني، ۸ و ۹، ۷۷-۸۷.
- روزنگار، آرويناروين آري. جي (۱۳۸۸)، اندیشه سیاسی اسلام در ساله های سده های میانه، ترجمه على اردستانی، تهران: نشر قومس.
- طباطبایي، سيدجواد (۱۳۷۴)، ابن خلدون و علوم اجتماعي؛ وضعیت علوم اجتماعي در تمدن اسلامي، سيدجواد طباطبایي، تهران: طرح نو.
- طباطبایي، سيدجواد (۱۳۸۲)، گستره اقتدار دين در حیات اجتماعي ایرانیان، مجله تلاش آلمان، شماره ۱۱.
- طباطبایي، سيدجواد (۲۰۰۳)، سمینار تأملی درباره اiran، معرفی، نقد و بررسی كتاب دیباچه‌ای بر نظریه انحطاط اiran، برلين، منتشر شده در سایت negaresh.de/falsafi/enhetat_iran.pdf

عبدالرزاق، مصطفی (۱۳۸۱)، زمینه تاریخ فلسفه اسلامی، ترجمه فتحعلی اکبری، آبادان: نشر پرسش.

فشهی، محمدرضا (۱۳۸۰)، ارسطوی بغداد؛ از عقل یونانی به وحی قرآنی، کوششی در آسیب شناسی فلسفه ایرانی- اسلامی، تهران: کاروان.

کرمر، جوئل (۱۳۷۵)، تحقیقی مقاماتی در باب انسان گرایی در عصر رنسانس اسلامی، ترجمه محمد سعید حنایی کاشانی، منتشر شده در احیای فرهنگی در عهد آل بویه؛ انسان گرایی در عصر رنسانس اسلامی، نوشته جوئل کرمر، ترجمه محمد سعید حنایی کاشانی، تهران: مرکز نشر دانشگاهی.

ملکیان، مصطفی (۱۳۸۴)، نقد پر سرو صدای صدای ملکیان بر دیدگاه سید جواد طباطبایی (گفتگو با مصطفی ملکیان)، سایت آفتاب نیوز کد ۱۴۳۷۴.

منصور نژاد، محمد (۱۳۸۳)، تأملی در نگاه دکتر جواد طباطبایی به هویت ایرانی در تعامل با هویت اسلامی و غربی، مطالعات ملی، شماره ۲۰، ۳۰-۷.

مهدی، محسن (۱۳۸۰)، سنت عقلانی در اسلام، محسن مهدی، منتشرشده در کتاب سنت عقلانی در اسلام، تنظیم و تدوین دکتر فرهاد دفتری، ترجمه دکتر فریدون به درهبدره ای، تهران: نشر فرزان.

ناظرزاده، فرناز (۱۳۷۶)، اصول و مبادی فلسفه سیاسی فارابی؛ شرح نظریه مدینه فاضله با تطبیق بر آرای افلاطون و ارسطو، تهران: دانشگاه الزهرا.

نامدار، مظفر (۱۳۸۳)، تفسیر انحطاطی تاریخ ایران؛ نقدی بر کتاب دیباچه ای بر نظریه انحطاط ایران، نامه علوم انسانی، ۸ و ۹، ۸۷-۷۸.

نصر، سید حسین نصر و لیمن، الیور (۱۳۸۹)، تاریخ فلسفه اسلامی، حکمت. والتزر، ریچارد (۱۳۷۷)، فارابی به قلم والتزر، ترجمه رضا داوری اردکانی، منتشرشده در کتاب فارابی مؤسس فلسفه اسلامی، رضا داوری اردکانی، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، تهران.

Walzer Richard (1962), *Greek into Arabic; Essays on Islamic Philosophy;*, Harvard University Press, Cambridge, Massachusetts.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی